Zeitschrift: Schweizerisches Handelsamtsblatt = Feuille officielle suisse du commerce = Foglio ufficiale svizzero di commercio

Herausgeber: Staatssekretariat für Wirtschaft

Band: 98 (1980)

Heft: 286

Heft

Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. Mehr erfahren

Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. En savoir plus

Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. Find out more

Download PDF: 27.07.2025

ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, https://www.e-periodica.ch

Herrn / Frau / Fräulein / Firma
SCHWEIZERISCHE
LANDESBIBLIOTHEK
3003 BERN

A.Z.
3000 BERN 1

3003

Schweizerisches Handelsamtsblatt
Feuille officielle suisse du commerce
Foglio ufficiale svizzero di commercio

Redaktion: Effingerstr. 3, Postfach 2170, 3001 Bern ✆ 031 61 22 21
Preise: Kalenderjahr Fr. 40.–, halbj. Fr. 24.–, Ausland Fr. 50.– jährlich
Inserate: Publicitas ✆ 031 65 11 11, pro mm 48 Rp., Ausland 54 Rp.
Erscheint täglich, ausgenommen an Sonn- und Feiertagen

Rédaction: Effingerstr. 3, case postale 2170, 3001 Berne ✆ 031 61 22 21
Prix: Année civile 40 fr., un semestre 24 fr., étranger 50 fr. par an
Insertions: Publicitas ✆ 031 65 11 11, le mm 48 cts, étranger 54 cts
Paraît tous les jours, les dimanches et jours de fêtes exceptés

N° 286 – 3965

Bern, Freitag, 5. Dezember 1980
Berne, vendredi, 5 décembre 1980

98. Jahrgang
98e année

N° 286 – 5. 12. 1980

Inhalt – Sommaire – Sommario

Amtlicher Teil – Partie officielle – Parte ufficiale

Handelsregister – Registre du commerce – Registro di commercio

Kantone – Cantons – Cantoni

Zürich, Bern, Luzern, Nidwalden, Glarus, Zug, Fribourg, Solothurn, Basel-Stadt, Basel-Landschaft, Appenzell A.Rh., St. Gallen, Aargau, Thurgau, Ticino, Vaud, Valais, Neuchâtel, Genève, Jura.

Abhanden gekommene Werttitel – Titres disparus – Titoli smarriti

Andere gesetzliche Publikationen – Autres publications légales – Altre pubblicazioni legali

Liquidation et appel aux créanciers.

Auflage des öffentlichen Inventars.

Ricerca eredi sconosciuti.

Fabrik- und Handelsmarken – Marques de fabrique et de commerce – Marchi di fabbrica e di commercio 306721–306732

Mitteilungen – Communications – Comunicazioni

Zollabbau im Rahmen des GATT sowie Anpassungsmassnahmen im Warenverkehr mit den EG und mit Spanien – Réductions tarifaires dans le cadre du GATT et mesures d'adaptation dans les échanges avec les CE et l'Espagne.

Amtlicher Teil Partie officielle Parte ufficiale

Handelsregister
Registre du commerce
Registro di commercio

Zürich – Zurich – Zurigo

Berichtigung
T.B.W.A. (Targos, Bonnange, Wiesendanger, Ajroldi) AG, in Zürich 1, Marketing und Werbeagentur (SHAB Nr. 270 vom 17. 11. 1980, S. 3757). Die Schreibweise der Firma lautet richtig: **T.B.W.A. (Tragos, Bonnange, Wiesendanger, Ajroldi) AG.**

26. November 1980
Köppel AG Bauunternehmung, in Zürich 4 (SHAB Nr. 28 vom 4. 2. 1980, S. 381). Die Generalversammlung vom 13. 11. 1980 hat die Fusion mit der AG Bauunternehmung Urdorf, in Urdorf, beschlossen. Aktiven und Passiven gemäss Bilanz per 31. 12. 1979 gehen im Sinne von Art. 748 OR an die AG Bauunternehmung Urdorf über. Die Firma ist aufgelöst.

26. November 1980
AG Bauunternehmung Urdorf, in Urdorf (SHAB Nr. 43 vom 21. 2. 1980, S. 586). Die Generalversammlung vom 13. 11. 1980 hat die Fusion mit der Köppel AG Bauunternehmung, in Zürich, beschlossen und die Statuten geändert. Aktiven und Passiven der Köppel AG Bauunternehmung gemäss Bilanz per 31. 12. 1980, wonach die Aktiven Fr. 1 075 741 und die Passiven Fr. 625 741 (Fr. 40 000 gesetzliche Reserven und Fr. 585 741 Gewinnvortrag) betragen, sind im Sinne von Art. 748 OR an die «AG Bauunternehmung Urdorf» übergegangen, und zwar zum Preise von Fr. 450 000. Durch Ausgabe von 450 Namenaktien zu Fr. 1000 ist das Grundkapital von Fr. 50 000 auf Fr. 500 000 zerlegt in 500 Namenaktien zu Fr. 1000, erhöht worden. Der Erhöhungsbetrag ist dadurch liberiert worden, dass der Preis für das übergegangene Vermögen voll auf das Grundkapital angerechnet worden ist, dieses ist voll liberiert.

26. November 1980
Brandenberger + Ruosch AG, in Zürich 10, Unternehmensberatung (SHAB Nr. 224 vom 25. 9. 1979, S. 3049). Neu haben Kollektivprokura: Hans Peter Biland, von Birmenstorf AG, in Bolligen; Andreas Brunnschweiler, von Hauptwil, in Zug; Paul Signer, von Stein AR, in Bassersdorf, und Urs Thöny, von Schiers, in Davos; sie zeichnen nicht gemeinsam, sondern ein jeder von ihnen zeichnet ausschliesslich mit je einem Mitglied des Verwaltungsrates oder mit Direktor Beat Wolfer.

26. November 1980
RHZ-Reisen AG, in Zürich 8, Reisen der Reisehochschule Zürich (SHAB Nr. 195 vom 22. 8. 1977, S. 2722). Dr. Arthur Gloor ist aus dem VR (Verwaltungsrat) ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Neues Mitglied des VR ist Heinz von Euw; er führt weiter Kollektivunterschrift zu zweien. Neu hat Kollektivprokura zu zweien Hans Rudolf Schneider, von und in Zürich.

26. November 1980
Scantra AG, in Uitikon, Übernahme von Vertretungen für das grafische Gewerbe usw. (SHAB Nr. 32 vom 8. 2. 1979, S. 413). Edgar Bannwart, bisher einziges Mitglied des VR (Verwaltungsrates), nun Präsident desselben, führt weiter Einzelunterschrift. Neues Mitglied des VR mit Einzelunterschrift: Urs Karrer, von Zürich, in Stäfa.

26. November 1980
Alma Lippuner, Osorno Engineering, in Zürich, Projektierung von Bauten und technische Beratung (SHAB Nr. 164 vom 16. 7. 1980, S. 2388). Diese Firma ist infolge Geschäftsaufgabe erloschen.

26. November 1980
Sophi, Société de Participations Hôtelières Internationales SA, in Zürich 1, Übernahme von Dienstleistungen für Dritte im Hotelleriebereich usw. (SHAB Nr. 132 vom 9. 6. 1978, S. 1821). Dieter Gloor ist aus dem VR (Verwaltungsrat) ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Neues Mitglied des VR mit Kollektivunterschrift zu zweien ist Horst van Heukelum, deutscher Staatsangehöriger, in Kronberg (D). Neuer Geschäftsführer mit Kollektivunterschrift zu zweien ist Rudolf W. Schelbert, von Muotathal, in Zürich.

26. November 1980
Time-Job AG, Stellenvermittlung, in Zürich 1 (SHAB Nr. 250 vom 24. 10. 1980, S. 3477). Statuten am 14. 11. 1980 geändert. Neue Firma: **Time-Job AG, Personalberatung.** Neue Zweckumschreibung: Personalrekrutierung und -vermittlung; Übernahme von Mandaten von Drittfirmen zur Suche und Selektion von Personal; im weiteren Ausleihe von zeitlich limitiert eingestelltem Personal jeder Berufsgattung an Unternehmungen aller Art im Raume der Schweiz. Die Gesellschaft ist berechtigt, Grundbesitz zu erwerben, zu verwalten, zu belasten und zu veräussern.

26. November 1980
Glaras EDV AG, in Zürich, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Adresse: Gerbergasse 5, Zürich 1. Statutendatum: 21. 11. 1980. Zweck: Erbringung von Dienstleistungen im Bereich der elektronischen Datenverarbeitung, insbesondere Entwicklung von Software- und Applikationssystemen; Unternehmensberatung sowie Betriebsorganisation im gesamten EDV-Bereich; Handel mit Produkten auf dem Gebiete der EDV. Grundkapital: Fr. 50 000, wovon Fr. 20 000 liberiert; 50 Namenaktien zu Fr. 1000. VR (Verwaltungsrat): 1 oder mehrere Mitglieder. Publikationsorgan: SHAB. Mitteilungen an die Aktionäre: brieflich oder im SHAB. Mitglieder des VR: Fritz W. Gräub, von Wyssachen, in Stäfa, Präsident; Rudolf Losenegger, von Opfikon und Buchholterberg, in Gossau ZH, Delegierter; beide mit Einzelunterschrift.

26. November 1980
Gulf Oil (Switzerland), in Zürich 9, Aktiengesellschaft, Mineralölprodukte usw. (SHAB Nr. 66 vom 19. 3. 1980, S. 900). Die Unterschrift von Robert S. Davies ist erloschen. Neuer Direktor mit Kollektivunterschrift zu zweien: Alexander W. Hart, britischer Staatsangehöriger, in Oetwil an der Limmat.

26. November 1980
J. F. Pfeiffer AG, in Zürich 2, Handel mit Schreibmaschinen, Kontrolluhren usw. (SHAB Nr. 88 vom 17. 4. 1978, S. 1174). Neue Vizedirektoren mit Kollektivunterschrift zu zweien für das Gesamtunternehmen: Karl T. Hermann und Karl Mäder; ihre Prokuren sind erloschen. Neu haben Kollektivprokura zu zweien für das Gesamtunternehmen: Josef Schmid, von Reiden, in Baar, und Armin Senn, von Wassen, in Horgen.

26. November 1980
H. Signer, in Wettswil am Albis, sanitäre Installationen (SHAB Nr. 184 vom 9. 8. 1973, S. 2230). Neue Adresse: Im Cholächer 15.

26. November 1980
Le Shop Fleurs et Décorations SA, in Zürich 2, Import und Export von Kunstpflanzen usw. (SHAB Nr. 192 vom 18. 8. 1980, S. 2765). Henry Goldfarb und Klaus E. Sträuli sind aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden; ihre Unterschriften sind erloschen. (Eintragung mit Ermächtigung der Aufsichtsbehörde vom 9. 10. 1980.)

26. November 1980
Islamische Gemeinschaft in der deutschsprachigen Schweiz, in Zürich 1, Verein (SHAB Nr. 201 vom 28. 8. 1980, S. 2869). Die Unterschrift von Farouk Hayatally ist erloschen.

26. November 1980
W. Hämmerli AG, in Zürich. Gemäss Statuten vom 24. 11. 1980 besteht unter dieser Firma eine Aktiengesellschaft. Zweck: Vermittlung und Durchführung von Treuhandgeschäften aller Art, ferner Erwerb und dauernde Verwaltung von Beteiligungen an anderen Unternehmungen sowie Handel mit Waren aller Art. Das mit Fr. 20 000 liberierte Grundkapital beträgt Fr. 50 000, eingeteilt in 50 Inhaberaktien zu Fr. 1000. Publikationsorgan: SHAB. Der Verwaltungsrat besteht aus 1 bis 5 Mitgliedern. Ihm gehört als einziges Mitglied mit Einzelunterschrift an: Werner Hämmerli, von Weesen und Gams, in Horgen. Domizil: Rämistrasse 50, Zürich 1.

26. November 1980
A. Saesseli & Co AG, in Zürich 2, elektrische Artikel (SHAB Nr. 293 vom 15. 12. 1971, S. 3013). Elise Saesseli-Jucker ist infolge Todes aus dem VR (Verwaltungsrat) ausgeschieden. Neues Mitglied des VR ohne Zeichnungsbefugnis: Andreas Saesseli, von Basel und Oensingen, in Zürich. Neu haben Kollektivprokura zu zweien: Hans Rudolf Haupt, von Schlieren, in Otelfingen, und Robert Stadler, von Aadorf, in Zürich.

26. November 1980
Nordsee Catering AG, in Zürich 5, Restaurants (SHAB Nr. 54 vom 6. 3. 1978, S. 681). Neu hat Kollektivprokura zu zweien: Michael Eschen, niederländischer Staatsangehöriger, in Oberglatt ZH.

26. November 1980
Elvaco GmbH, in Dürnten, Im Riegelhaus, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (Neueintragung). Statutendatum: 24. 11. 1980. Zweck: Konstruktion von elektromechanischen, hydraulischen, pneumatischen und vakuumtechnischen Erzeugnissen. Stammkapital: Fr. 20 000. Gesellschafter mit je einer Stammeinlage von Fr. 10 000: Santiago Gomez, spanischer Staatsangehöriger, in Jona, zugleich Geschäftsführer mit Einzelunterschrift, und Karl-Heinz Strebel, von Muri AG und Uetikon am See, in Dürnten. Publikationsorgan: SHAB.

26. November 1980
Tapeten-Kordeuter AG, in Zürich 8, Zollikerstrasse 141, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statutendatum: 6. 11. 1980. Zweck: Handel mit Bauprodukten, Tapeten, Wandbelägen und zu den Tapeten assortierten Stoffen sowie Durchführung von damit in Zusammenhang stehenden Montagearbeiten, namentlich Tapezierarbeiten. Grundkapital: Fr. 50 000, voll liberiert; 50 Namenaktien zu Fr. 1000. Beabsichtigt, Tapetenvorräte und dazugehörige Materialien, Werkzeuge und einen Lieferwagen gemäss noch zu erstellendem Inventar zum Preise von höchstens Fr. 150 000 zu erwerben. Publikationsorgan: SHAB. VR (Verwaltungsrat): 1 bis 12 Mitglieder. Mitglieder des VR: Dr. Günther Schmid, von Stein am Rhein, in Zürich, Präsident; Ernst Schlup, von Wengi bei Büren, in Küsnacht ZH, und Felix Kordeuter, von und in Zürich; alle mit Kollektivunterschrift zu zweien.

26. November 1980
«HAWA» Aktiengesellschaft, in Mettmenstetten, Fabrikation und Vertrieb der patentierten Tür- und Fensterbeschläge «HAWA» usw. (SHAB Nr. 81 vom 6. 4. 1976, S. 943). Statuten am 16. 10. 1980 geändert. Durch Ausgabe von 1000 neuen Inhaberaktien zu Fr. 500 ist das Grundkapital von Fr. 500 000 auf Fr. 1 000 000, zerlegt in 2000 Inhaberaktien zu Fr. 500, erhöht worden. Vom Erhöhungsbetrag sind Fr. 350 000 durch entsprechende Verwendung eines Teiles des zur freien Verfügung der Generalversammlung stehenden Gewinnvortrages und Fr. 150 000 durch Verrechnung liberiert worden. Das Grundkapital ist voll liberiert. VR (Verwaltungsrat) besteht nun aus 1 oder mehreren Mitgliedern. Neue Mitglieder des VR mit Kollektivunterschrift zu zweien sind: Dr. Andreas Girsberger, von und in Zürich, und Hans Jenni, von Kriens, in Affoltern am Albis. Neu haben Kollektivprokura zu zweien: Karl Oberli, von Lenzburg, in Sirnach, und Peter Schoch, von Zürich, in Jonen. Karl Haab, Präsident des VR, wohnt nun in Zug.

26. November 1980
LFA Leasing + Finanz AG, in Zürich 8, Leasing- und Finanzierungsgeschäfte (SHAB Nr. 20 vom 25. 1. 1979, S. 246). Die Prokuristin Edith Braun hat infolge Verheiratung den Familiennamen Hascher und das Bürgerrecht von Uster erhalten.

26. November 1980
H. Schindler & Co AG, Schirmfabrik, in Zürich 2 (SHAB Nr. 279 vom 28. 11. 1979, S. 3748). Neu haben Kollektivprokura zu zweien: Patrick Colombo, von Winterthur, in Obfelden; Bruno Flückiger, von Basel und Lauperswil, in Adliswil, und Erwin Witschard, von und in Leuk.

26. November 1980
Pierson Oppenheim Interconcilium AG, in Zürich 1, Informationen betreffend das Wertpapier- und Vermögensverwaltungsgeschäft (SHAB Nr. 195 vom 22. 8. 1979, S. 2708). Claude Goy ist aus dem VR (Verwaltungsrat) ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Neue Mitglieder des VR mit Kollektivunterschrift zu zweien: René Braginsky, von Basel, in Zürich, und Peter Denzler, von Schwanden GL, in Thalwil.

26. November 1980
Roland Sahli, Teppiche und Möbelstoffe, in Herrliberg, Langackerstrasse 83, Einzelfirma (Neueintragung). Inhaber: Roland Sahli, von Frauenkappelen, in Herrliberg. Handel mit Teppichen und Möbelstoffen.

26. November 1980
Alfred Dutler, in Mönchaltorf, Seestrasse 7, Einzelfirma (Neueintragung). Inhaber: Alfred Dutler, von Sevelen, in Mönchaltorf. Generalunternehmung auf dem Gebiete der elektronischen Datenverarbeitung.

26. November 1980
Geor AG, bisher in Sarnen (SHAB Nr. 264 vom 9. 11. 1972, S. 2900). Die Generalversammlung hat die Statuten, welche ursprünglich vom 29. 4. 1970 datieren und am 7. 10. 1972 letztmals geändert wurden, am 20. 10. 1980 erneut geändert. Sitz der Gesellschaft ist nun Zollikon. Adresse: Am Brunnenbächli 4, c/o Josef K. Mettauer, Zollikerberg. Neue Umschreibung des Zwecks: Kauf, Verkauf, Bau und Vermietung sowie Verwaltung von Immobilien, Beteiligung an Handels- und Industrieunternehmen, Vermögensverwaltung von Dritten, Finanzoperationen jeder Art und jede andere finanzielle und mit diesem Zweck verbundene kommerzielle Transaktion: Import von und Handel mit Teppichen und Handel mit Gemälden. Die Gesellschaft kann sich an ähnlichen Unternehmen beteiligen. Grundkapital: Fr. 50 000, voll liberiert; 50 Inhaberaktien zu Fr. 1000. Publikationsorgan: SHAB. Mitteilungen an die Aktionäre: im SHAB oder, sofern sämtliche Aktionäre bekannt sind, brieflich. VR (Verwaltungsrat): 1 oder mehrere Mitglieder. Peter Gemperli ist aus dem VR ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Neues einziges Mitglied des VR mit Einzelunterschrift: Josef K. Mettauer, von Gipf-Oberfrick, in Zollikon.

26. November 1980
Databrain AG (Databrain SA) (Databrain Ltd), in Wetzikon, Bahnhofstrasse 261, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statutendatum: 19. 11. 1980. Zweck: Ausübung aller Tätigkeiten auf dem Gebiete der elektronischen Datenverarbeitung, insbesondere Erstellung von Computer-Programmen für Kunden. Grundkapital: Fr. 51 000, mit Fr. 26 000 liberiert; 10 Namenaktien zu Fr. 5000 und 10 Namenaktien zu Fr. 100. Die Gesellschaft übernimmt Geräte (Computer und Programme) sowie Fachbücher und Fachliteratur aus dem Microcomputerbereich und eine Büroeinrichtung gemäss Inventarliste vom 10. 11. 1980 zum Preise von Fr. 28 027, wovon Fr. 25 000 auf das Grundkapital angerechnet werden. Publikationsorgan: SHAB. Mitteilungen an die Aktionäre: brieflich. VR (Verwaltungsrat): 1 oder mehrere Mitglieder. Mitglieder des VR: Gian-Paolo Lorenzo Schlatter, von Aadorf, in Bauma, Präsident, und Peter Nay, von Trun, in Uster; beide mit Einzelunterschrift.

26. November 1980
Compelect AG, in Zürich 1, Kirchgasse 3, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statutendatum: 25. 9. 1980. Zweck: Entwicklung, Konstruktion, Fertigung, An- und Verkauf, Vermietung usw. von elektrischen Apparaten und Einrichtungen sowie Handel mit zudienlichen Materialien. Grundkapital: Fr. 50 000, voll liberiert; 300 Namenaktien zu Fr. 100 und 50 Namenaktien zu Fr. 400. Erwirbt die Liegenschaft Grundbuch Nr. 933, Kat. Nr. 582, in der Gemeinde Reichenburg SZ, im Ausmass von 776 m², zum Preise von Fr. 330 000, wovon Fr. 50 000 auf das Grundkapital angerechnet werden. Publikationsorgan: SHAB. Mitteilungen an die Aktionäre: brieflich. VR (Verwaltungsrat): 1 oder mehrere Mitglieder. Mitglieder des VR: Hans-Ulrich Noser, von Dinhard, in Mettmenstetten, Präsident, sowie Ulrich Schneeberger, von Seeberg, in Reichenburg, und Gottfried Schneeberger, von Seeberg, in Hedingen. Ulrich Schneeberger führt Einzelunterschrift und Hans-Ulrich Noser und Gottfried Schneeberger führen Kollektivunterschrift zu zweien, jedoch nicht unter sich, sondern nur zusammen mit Ulrich Schneeberger.

26. November 1980
René Achermann, lic. oec. publ., in Zürich, Treuhandbüro und Unternehmensberatung (SHAB Nr. 79 vom 3. 4. 1980, S. 1093). Diese Firma wird infolge Verlegung des Sitzes nach Luzern (SHAB Nr. 273 vom 20. 11. 1980, S. 3802) im Handelsregister des Kantons Zürich von Amtes wegen gelöscht.

26. November 1980
Coordinator Treuhand- und Revisions-AG, in Illnau-Effretikon (SHAB Nr. 107 vom 8. 5. 1980, S. 1557). Antonio Mora, Vizedirektor, führt nicht mehr Einzelunterschrift, sondern Kollektivunterschrift zu zweien. Neuer Vizedirektor mit Kollektivunterschrift zu zweien: August Rosenkranz, von Bad Ragaz, in Illnau-Effretikon.

26. November 1980
Pro-Job AG, in Zürich 4, Zurverfügungstellen von Arbeitskräften auf allen Berufszweigen zu Dienstleistungen (SHAB Nr. 138 vom 16. 6. 1980, S. 2045). Die Generalversammlung vom 14. 11. 1980 hat die Statuten geändert. Durch Ausgabe von 10 neuen Inhaberaktien zu Fr. 1000 ist das Grundkapital von Fr. 50 000 auf Fr. 60 000 erhöht worden, es zerfällt nun in 60 Inhaberaktien zu Fr. 1000 und ist voll liberiert. Neues Mitglied des VR (Verwaltungsrates) mit Einzelunterschrift: Hanspeter Bickel, von Landiswil, in Bern. René Girard ist nicht mehr einziges Mitglied des VR, sondern nun Präsident desselben und führt weiter Einzelunterschrift.

26. November 1980
Frédéric Kundert & Co, in Zürich 11, Kollektivgesellschaft, Datenverarbeitungsdienst für Handel, Industrie und Wirtschaft usw. (SHAB Nr. 51 vom 2. 3. 1978, S. 645). Neues Geschäftsdomizil: Schaffhauserstrasse 466, Zürich 11.

26. November 1980
Nelly Schryber, in Winterthur, Apotheke und Drogerie (SHAB Nr. 110 vom 12. 5. 1949, S. 1278). Diese Firma ist infolge Geschäftsaufgabe erloschen.

26. November 1980
Ernst Schweizer, in Winterthur, Sanitätsgeschäft (SHAB Nr. 54 vom 5. 3. 1948, S. 658). Diese Firma ist infolge Todes des Inhabers und Übergangs des Geschäftes mit Aktiven und Passiven an die neue Kollektivgesellschaft «G. + U. Schweizer», in Winterthur I, erloschen.

26. November 1980
G. + U. Schweizer, in Winterthur I, Technikumstrasse 42, Kollektivgesellschaft (Neueintragung). Gesellschaftsbeginn: 1. 12. 1980. Gesellschafterinnen: Gertrud Schweizer und Ursula Schweizer, beide von Winterthur, in Winterthur III. Gesellschaft hat Aktiven und Passiven der erloschenen Einzelfirma «Ernst Schweizer», in Winterthur, übernommen. Sanitäts- und Pedicuregeschäft.

26. November 1980
Multior AG, bisher in Glarus (SHAB Nr. 61 vom 14. 3. 1963, S. 755). Die Generalversammlung hat die Statuten, welche ursprünglich vom 26. 9. 1933 datieren und am 22. 2. 1963 letztmals geändert wurden, am 6. 11. 1980 erneut geändert. Sitz der Gesellschaft ist nun Zürich. Adresse: Hottingerstrasse 44, Zürich 7, c/o Cafeteria Hottingen. Neuer Zweck: Erwerb, Betrieb und Veräusserung von Gastwirtschaftsstätten, Beteiligungen und sonstige Geschäfte auf dem Gebiete des Restaurationswesens. Grundkapital: Fr. 50 000, voll liberiert; 50 Namenaktien zu Fr. 1000. Publikationsorgan: SHAB. VR (Verwaltungsrat): 1 bis 3 Mitglieder. Waldemar Kubli ist aus dem VR ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Neue Mitglieder des VR mit Einzelunterschrift: Helly Schär-Roediger, von Happerswil-Buch, in Fällanden, Präsidentin, und Pierre Düby, von Zürich und Schüpfen, in Adliswil, welcher nicht mehr als Geschäftsführer zeichnet. Als Direktor mit Einzelunterschrift zeichnet neu: Albert Schär, von Happerswil-Buch, in Fällanden.

26. November 1980
Spiel-Koch AG, in Zürich 8, Spielwaren (SHAB Nr. 215 vom 14. 9. 1976, S. 2623). Dr. Andreas Billeter und Eugen Meier sind aus dem VR (Verwaltungsrat) ausgeschieden; ihre Unterschriften sind erloschen. Hugo Koch, Mitglied des VR, ist nun Präsident desselben; er führt weiter Kollektivunterschrift zu zweien.

26. November 1980
Landwirtschaftliche Konsumgenossenschaft Rafz, in Rafz (SHAB Nr. 116 vom 19. 5. 1972, S. 1284). Statuten am 6. 3. 1980 geändert. Neue Umschreibung des Zwecks: die Genossenschaft bezweckt die wirtschaftliche Unterstützung ihrer Mitglieder; sie fördert die Landwirtschaft und wahrt die Interessen der Konsumenten. Die Genossenschaft sucht ihren Zweck insbesondere zu erreichen durch die Vermittlung von preiswürdigen und qualitativ einwandfreien Artikeln des land- und hauswirtschaftlichen Bedarfs, die möglichst vorteilhafte Verwertung von Erzeugnissen des landwirtschaftlichen Betriebes, die Veranstaltung von Kursen, Vorträgen, kulturellen und geselligen Anlässen, den Anschluss an den VOLG und die innerhalb des VOLG bestehenden Zweckgesellschaften und die grundsätzliche Unterstützung aller genossenschaftlichen Bestrebungen. Für die Genossenschaft führen nun der Präsident, der Vizepräsident und der Aktuar die Unterschrift kollektiv zu zweien. Der Geschäftsführer führt Einzelunterschrift. Die Genossenschaft wird nun in der Weise vertreten, dass Ernst Schweizer-Meier, Präsident des Vorstandes; Albert Schweizer, Vizepräsident des Vorstandes, und Heinrich Neukom-Hänseler, Mitglied und Aktuar des Vorstandes, Kollektivunterschrift zu zweien führen. Fritz Badertscher ist nicht mehr Verwalter, sondern neu Geschäftsführer (dem Vorstand nicht angehörend); er führt weiter Einzelunterschrift.

26. November 1980
Ring-Treuhand AG, in Zürich 11 (SHAB Nr. 214 vom 12. 9. 1980, S. 3018). Friedrich Auf der Maur, Präsident des Verwaltungsrates, wohnt nun in Dübendorf.

26. November 1980
Real-Grund-AG in Liquidation, in Opfikon, Liegenschaften (SHAB Nr. 180 vom 4. 8. 1977, S. 2557). Die Liquidation ist durchgeführt. Die Firma wird gemäss Art. 66 Abs. 2 HRegV von Amtes wegen gelöscht.

26. November 1980
Joy Club AG, in Zürich 7, Organisation von gesellschaftlichen und kulturellen Anlässen (SHAB Nr. 99 vom 29. 4. 1980, S. 1414). Das Konkursverfahren wurde mit Verfügung des Konkursrichters des Bezirksgerichts Zürich vom 11. 11. 1980 als geschlossen erklärt. Die Firma wird von Amtes wegen gelöscht.

26. November 1980
Carmax AG, in Birmensdorf, Fahrzeuge (SHAB Nr. 47 vom 25. 2. 1966, S. 637). Diese Firma wird infolge Verlegung des Sitzes nach Baar (SHAB Nr. 270 vom 17. 11. 1980, S. 3759) im Handelsregister des Kantons Zürich von Amtes wegen gelöscht.

26. November 1980
Immagus Immobilien AG, in Uster (SHAB Nr. 86 vom 15. 4. 1975, S. 978). Statuten am 8. 11. 1980 geändert. Die Firma lautet: **Hesta Immobilien Uster.**

26. November 1980
Gewerbehaus-Genossenschaft Oerlikon, GGO, in Zürich 11 (SHAB Nr. 278 vom 26. 11. 1980, S. 3865). Erwin Luder, Vizepräsident der Verwaltung, wohnt nun in Lufingen.

26. November 1980
Magasin Prénatal Prema SA, in Zürich 8, Verkauf von Babyartikeln sowie von Bekleidungsstücken für werdende Mütter (SHAB Nr. 178 vom 1. 8. 1980, S. 2581). Die Generalversammlung vom 17. 11. 1980 hat die Statuten geändert. Durch Vernichtung von 400 Inhaberaktien zu Fr. 1000 ist das Grundkapital im Sinne von Art. 735 OR von Fr. 450 000 auf Fr. 50 000, zerlegt in 50 Inhaberaktien zu Fr. 1000 herabgesetzt worden; es ist voll libereriert. Neue Adresse: Hirschengraben 3, Zürich 1, bei Lehmann.

26. November 1980
Kores AG Kohlepapier- und Farbbandfabrik, in Wetzikon (SHAB Nr. 197 vom 24. 8. 1979, S. 2733). Die Generalversammlung vom 11. 11. 1980 hat die Statuten geändert. Durch Ausgabe von 500 Inhaberaktien zu Fr. 1000 ist das Grundkapital von Fr. 850 000 auf Fr. 1 350 000, zerlegt in 1350 Inhaberaktien zu Fr. 1000, erhöht worden; es ist voll liberiert.

26. November 1980
Locrim AG, in Zürich 1, Sihlporte 3, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statutendatum: 25. 11. 1980. Zweck: An- und Verkauf sowie Verwaltung von Immobilien und von Beteiligungen an Gesellschaften mit gleichem Zweck. Grundkapital: Fr. 50 000, voll liberiert; 50 Inhaberaktien zu Fr. 1000. Beabsichtigt, ein Grundstück zu einem Kaufpreis von DM 334 012.50 zu erwerben. VR (Verwaltungsrat): 1 oder mehrere Mitglieder. Publikationsorgan: SHAB. Mitteilungen an die Aktionäre: im SHAB oder, sofern Aktionäre bekannt, brieflich. Einziges Mitglied des VR mit Einzelunterschrift: Dr. Martin Streichenberg, von Basel, in Egg bei Zürich.

26. November 1980
Alto Bau AG, in Zürich 4, Manessestrasse 8, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statutendatum: 11. 12. 1980. Zweck: Erstellen von Hoch- und Tiefbauten aller Art, Isolationen; Ausmieten von Angestellten; Übernahme von Verwaltungen und Vertretungen. Die Gesellschaft kann Liegenschaften kaufen, verkaufen und verwalten. Grundkapital: Fr. 50 000, wovon Fr. 20 000 liberiert; 500 Inhaberaktien zu Fr. 100. Publikationsorgan: SHAB. Mitteilungen an die Aktionäre: im SHAB oder, sofern Aktionäre bekannt, brieflich. VR (Verwaltungsrat): 1 bis 5 Mitglieder. Mitglieder des VR: Othmar Huber, von Adlikon, in Zürich, Präsident mit Einzelunterschrift; Valentin Huber, von Adlikon, in Unterehrendingen, zugleich Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift, und Stefan Wetzel, von und in Ennetbaden, dieser ohne Zeichnungsbefugnis.

26. November 1980
Watoelin-Farben AG, bisher in Stäfa, Fabrikation von und Handel mit Farben und Lacken usw. (SHAB Nr. 114 vom 20. 5. 1953, S. 1216). Statuten am 23. 10. 1980 und 6. 11. 1980 geändert. Die Firma lautet neu: **Watoelin Farben AG, Zürich.** Neuer Sitz: Zürich. Adresse: Usteristrasse 9, Zürich 1. Neuer Zweck: Durchführung von Handels- und Finanzgeschäften auf dem Gebiet der Farben und der damit zusammenhängenden chemischen Produkte für eigene und fremde Rechnung. Die Gesellschaft kann sich auch an anderen Unternehmungen beteiligen sowie ferner andere Personen oder Unternehmungen in technischer und kommerzieller Hinsicht beraten, Patente, Lizenzen und andere immaterielle Güterrechte entwickeln, vermitteln, erwerben und verwerten sowie Aufträge auf dem Gebiet der Marktforschung ausführen. Ferner kann sie Grundstücke erwerben, verwalten und veräussern. Die 100 Namenaktien zu Fr. 500 sind in 50 Aktien zu Fr. 1000 zusammengelegt und in Inhaberaktien umgewandelt worden. VR (Verwaltungsrat) besteht nun aus 1 oder mehreren Mitgliedern. Die Bestimmung ist aufgehoben worden, wonach die Mitteilungen an die Aktionäre durch eingeschriebenen Brief erfolgen. Heinrich Briner ist aus dem VR ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Neues einziges Mitglied des VR mit Einzelunterschrift ist Dr. August Schubiger, von Uznach, in Egg ZH.

26. November 1980
Reniso AG, in Zürich, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Adresse: Russenweg 11, Zürich 8. Statutendatum: 17. 11. 1980. Zweck: Ausführung von Isolier- und Verputzarbeiten an Fassaden, Herstellung und Vertrieb der dazu benötigten Materialien und Erstellen und Vermieten von Fassadengerüsten. Die Gesellschaft kann sich auch an anderen, ähnlichen Unternehmen beteiligen sowie Immobilien erwerben, verwalten und veräussern. Grundkapital: Fr. 50 000, voll liberiert; 50 Inhaberaktien zu Fr. 1000. Übernimmt Werkzeuge, Maschinen, ein Fahrzeug, Mobiliar, Betriebseinrichtungen und Materialien, alles gemäss Sacheinlagevertrag vom 3. 11. 1980, zum Preise von Fr. 38 000, welcher voll auf das Grundkapital angerechnet wird. VR (Verwaltungsrat): 1 bis 6 Mitglieder. Publikationsorgan: SHAB. Mitglieder des VR: Bruno Marzec, von Würenlos, in Zürich, Präsident, und Alfred Schmid, von Buchs ZH, in Würenlos; beide mit Kollektivunterschrift zu zweien.

Bern – Berne – Berna

Büro Aarwangen

26. November 1980
Viehzuchtgenossenschaft Leimiswil, in Leimiswil (SHAB Nr. 80 vom 5. 4. 1977, S. 1098). Der Sekretär und Zuchtbuchführer Ueli Wegmüller wohnt nun in Leimiswil.

Büro Bern

26. November 1980
Aenni von Mühlenen AG, in Bern, Handel mit Waren aller Art, insbesondere Wohnungseinrichtungen usw. (SHAB Nr. 7 vom 10. 1. 1980, S. 95). Neues Geschäftsdomizil: Aegertenstrasse 55.

26. November 1980
Aenni von Mühlenen, in Bern, Innenarchitektur (SHAB Nr. 45 vom 23. 2. 1973, S. 518). Die Inhaberin wohnt nun in Stuckishaus, Gemeinde Kirchlindach. Die Prokura von Hans Feuz ist erloschen. Neues Geschäftsdomizil: Aegertenstrasse 55.

26. November 1980
Autospritzwerk Zehnder, in Gümligen, Gemeinde Muri bei Bern. Inhaber der Firma ist Friedrich Zehnder, von Köniz, in Worb. Autospritzwerk, Worbstrasse 133.

26. November 1980
Elektrounternehmung Friedli, in Ostermundigen, Gemeinde Bolligen. Inhaber der Firma ist Hans-Peter Friedli, von Seeberg, in Kirchberg BE. Projektierung und Ausführung von elektrischen Installationen und Anlagen; Handel mit elektrischen Apparaten. Amselweg 2.

26. November 1980
H. Burger & Co., in Bern. Unter dieser Firma besteht eine Kommanditgesellschaft, die am 1. November 1980 begonnen hat. Unbeschränkt haftender Gesellschafter ist Hans Burger, von Heiligenschwendi, in Bern. Kommanditär mit einer Kommandite von Fr. 30 000 ist Willy Gehrig, von Giswil, in Glovelier. Herstellung, Vertrieb und Montage von Durchlauferhitzern zu Cheminées. Kochergasse 4.

26. November 1980
E. Schori AG, in Bern, mechanische Werkstätte usw. (SHAB Nr. 141 vom 19. 6. 1980, S. 2090). Einzelprokura ist erteilt worden an Willi Rothacher, von Blumenstein, in Bern.

Büro Biel – Bureau de Bienne

26. November 1980
Pärli Sanitär AG, in Biel. Installation von Sanitäranlagen (SHAB Nr. 60 vom 12. 3. 1980, S. 814). Prokura wurde erteilt an Werner Lüthi, von Linden BE, in Biel; er zeichnet kollektiv zu zweien mit Henri Pärli oder Béatrice Pärli-Brändli.

26 novembre 1980
Megal Watch SA, à Bienne, commerce de montres en tous genres, société anonyme dissoute par suite de faillite (FOSC du 1. 5. 1979, no 100, p. 1387). La procédure de faillite étant clôturée, cette raison sociale est radiée d'office.

26 novembre 1980
Fiduciaire Soresa SA (Soresa-Treuhand AG), à Bienne. Suivant acte authentique et statuts du 24 novembre 1980, il a été constitué sous cette raison sociale une société anonyme ayant pour but d'exercer toute activité d'une fiduciaire, notamment: revisions de comptes, expertises, conseils aux entreprises, tenue, organisation et réorganisation de comptabilités, représentation en matière fiscale et financière, gérances de toutes sortes, domiciliation et tenue de secrétariats, arbitrages, liquidations, gérance de fortunes et surveillance d'entreprise. Le capital social est de fr. 50 000, divisé en 50 actions de fr. 1000 nominatives, libéré à concurrence de fr. 20 000. L'organe de publication est la FOSC. Les communications aux actionnaires se font par lettre recommandée. La société est administrée par un conseil d'administration composé de 3 membres au minimum: Pierre Pont, de Sierre, à Berne, président; Charles Blum, de Buttes, à La Chaux-de-Fonds, secrétaire; Charles Béguelin, de et à Tramelan; Jean-François Krebs, de Neuchâtel, à Cortaillod; Maurice Calame, du Locle, à St-Aubin; Dr. Laurent Carrel, de Lamboing, à Bienne; Hans Lang, de Lucerne et Hämikon, à Zollikofen; Francis Luthy, de Landiswil, à La Chaux-de-Fonds; Benjamin-A. Bellib, de Cerentino, à St-Imier; Jean-Pierre Hagger, d'Altstätten SG, à Bienne; Eduard Rentsch, de Ferenbalm, à Granges; Henri Rivier, de et à Neuchâtel, et Willy Battiaz, de Laconnex GE, à La Chaux-de-Fonds. Sont nommés directeur Dr. Jean Bürki, de Langnau im Emmental, à Bienne, et sous-directeur Jean-Rémy Pelletier, de Muriaux JU, à Bienne. Le président et le secrétaire du conseil d'administration ainsi que le directeur et le sous-directeur signent collectivement à deux. Locaux: rue Neuve 20.

Büro Büren an der Aare

26. November 1980
Fritz Augsburger, in Pieterlen, Fabrikation von Gewindeschneideeisen, Gewindebohrer aller Ausführungsarten (SHAB Nr. 129 vom 6. 6. 1945, S. 1286). Die Firma wird wegen Geschäftsaufgabe gelöscht.

26. November 1980
Erwin Haas-Scholl, in Pieterlen, Spezereihandlung (SHAB Nr. 212 vom 11. 9. 1947, S. 2635). Die Firma wird wegen Geschäftsaufgabe gelöscht.

26. November 1980
Pitoma Baugesellschaft A.G., Busswil, in Busswil, Erstellung, An- und Verkauf, Verwaltung und Vermittlung von Liegenschaften aller Art (SHAB Nr. 253 vom 28. 10. 1966, S. 3394). In der Generalversammlung vom 14. November 1980 wurde das Aktienkapital von Fr. 63 000 auf Fr. 300 000 erhöht durch Ausgabe von 237 Namenaktien zu Fr. 1000, welche durch Verrechnung mit Forderungen gegen die Gesellschaft im Betrage von Fr. 237 000 voll liberiert sind. Die Statuten wurden entsprechend geändert. Das voll liberierte Aktienkapital beträgt nun Fr. 300 000, eingeteilt in 300 Namenaktien zu Fr. 1000.

26. November 1980
Louis Schneeberger, Bäckerei zum «Klösterli», in Pieterlen (SHAB Nr. 165 vom 20. 7. 1942, S. 1666). Die Firma wird wegen Geschäftsaufgabe gelöscht.

Büro Burgdorf

26. November 1980
Kurt Schenker AG, bisher in Burgdorf, Handel mit Bindereibedarfsartikeln (SHAB Nr. 177 vom 1. 8. 1975, S. 2124). Die Firma wird infolge Sitzverlegung nach Bern (SHAB Nr. 260 vom 5. 11. 1980, S. 3617) im Handelsregister von Burgdorf von Amtes wegen gelöscht.

Büro Fraubrunnen

26. November 1980
Genossenschaft Migros Bern, in Moosseedorf (SHAB Nr. 169 vom 22. 7. 1980, S. 2454). Die Präsidentin Margrit Flückiger ist aus der Verwaltung ausgeschieden; ihre Unterschrift ist erloschen. Zum Präsidenten der Verwaltung wurde Werner Keller, von Oberthal, in Nidau, gewählt, bisher Mitglied; er zeichnet neu kollektiv zu zweien. Die Prokura von Angelo Perlini ist erloschen.

26. November 1980
Beton AG Bätterkinden, in Bätterkinden, Verwertung von Kies, insbesondere Fabrikation und Verkauf von Frischbeton und Betonwaren usw. (SHAB Nr. 292 vom 13. 12. 1976, S. 3554). Der Vizepräsident Karl Egger ist aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Neues Mitglied des Verwaltungsrates ist Johanna Blaser-Burkhalter, von Trubschachen, in Hasle bei Burgdorf; sie zeichnet einzeln. Der bisherige kollektivzeichnungsberechtigte Präsident Fritz Blaser zeichnet nun einzeln.

Bureau de Moutier

24 novembre 1980
Hervé Bühler, à Court, exploitation de l'hôtel de la Gare (FOSC du 19. 4. 1979, no 90, p. 1219). Par jugement du 21 novembre 1980, le président du Tribunal I de Moutier a déclaré le titulaire en état de faillite.

24 novembre 1980
Téléski des Prés d'Orvin S.A., à Bévilard (FOSC du 17. 1. 1961, no 13, p. 159). La raison est radiée par suite du transfert du siège à Orvin (FOSC du 2. 5. 1980, no 102, p. 1470).

Büro Nidau

20. November 1980
Kurt Löffel AG, in Orpund. Mit Statuten vom 13. November 1980 besteht unter dieser Firma eine Aktiengesellschaft. Zweck: Herstellung von und Handel mit Küchen, Möbeln, Innenausbauten und Betrieb einer Generalunternehmung. Die Gesellschaft kann Liegenschaften erwerben und veräussern. Das voll liberierte Aktienkapital beträgt Fr. 50 000, eingeteilt in 50 Namenaktien zu Fr. 1000. Die Gesellschaft übernimmt von der gelöschten Einzelfirma Kurt Löffel, in Orpund, gemäss besonderer Aufstellung im Sacheinlagevertrag vom 13. November 1980 gewisse Aktiven von Fr. 131 672 und gewisse Passiven von Fr. 47 066.45. Vom Übernahmepreis von Fr. 84 605.55 werden Fr. 35 000 auf das Aktienkapital angerechnet; Fr. 15 000 werden durch Barzahlung liberiert. Mitteilungen und Einladungen an die Aktionäre erfolgen durch eingeschriebenen Brief. Publikationsorgan ist das SHAB. Der Verwaltungsrat besteht aus 1 bis 5 Mitgliedern. Einziges Mitglied mit Einzelunterschrift ist Kurt Löffel, von Worben, in Orpund. Geschäftsdomizil: Breitenrain 1b, 2552 Orpund.

26. November 1980
Einfamilienhausgenossenschaft «Grünweg»-Studen, in Studen. Mit Statuten vom 30. Oktober 1980 besteht unter dieser Firma eine Genossenschaft. Sie bezweckt die Verbreitung von Wohneigentum zum Eigengebrauch. Es bestehen Anteilscheine zu Fr. 500. Für die Verbindlichkeiten haftet einzig das Genossenschaftsvermögen; jede persönliche Haftung der Genossenschafter ist ausgeschlossen. Publikationsorgan ist das SHAB. Der Vorstand besteht aus mindestens 3 Mitgliedern. Ihm gehören an: Ulrich Schluep, von Diessbach bei Büren, in Adelboden, Präsident; Arthur Landolt, von Aarau, in Brügg, Aktuar, und Rolf Graber, von Bottenwil, in Lyss, Kassier. Der Präsident zeichnet mit dem Kassier oder dem Aktuar kollektiv zu zweien. Geschäftsdomizil: Grünweg 2, bei Res Hofer, 2557 Studen.

Büro Thun

25. November 1980
Claves-Schallplattenproduktion, Marguerite Dütschler-Huber, in Thun. Inhaberin der Firma ist, mit Zustimmung ihres Ehemannes, Marguerite Dütschler-Huber, von Oberhelfenschwil, in Thun. Produktion und Vertrieb von Schallplatten und Musikkassetten. Trüebweg 14.

25. November 1980
Baukeram AG, in Thun, Handel mit und Import von Keramikplatten und Baumaterialien aller Art sowie Ausführung von Bauarbeiten aller Art (SHAB Nr. 281 vom 30. 11. 1978, S. 3702). Ulrich Jost ist aus dem VR (Verwaltungsrat) ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Neu in den VR und als dessen Delegierter wurde Hans Aebischer, von Rüschegg, in Thun, gewählt; er führt Einzelunterschrift.

25. November 1980
Fankhauser Glas AG, in Steffisburg, Glashandel, Glasbau und Glasbearbeitung (SHAB Nr. 293 vom 14. 12. 1976, S. 3567). Gemäss öffentlicher Urkunde über die Generalversammlung vom 20. November 1980 hat die Gesellschaft ihre Statuten revidiert. Die Firma wurde geändert in **Faglas AG.** Der Zweck lautet nun: Glashandel, Isolierglasfabrikation, Glasbau und Glasbearbeitung. Weitere Statutenänderungen betreffen keine publikationspflichtigen Tatsachen.

26. November 1980
Skibaugenossenschaft in Thun, in Thun, Weiterführung der im Herbst 1978 eingestellten Skiproduktion in Gwatt-Thun usw. (SHAB Nr. 99 vom 30. 4. 1979, S. 1367). Durch Urteil vom 19. November 1980 hat der Konkursrichter von Thun über die Gesellschaft den Konkurs eröffnet. Demnach ist die Genossenschaft aufgelöst.

Büro Wangen an der Aare

24. November 1980
Käsereigenossenschaft Oschwand bei Riedtwil, in Ochlenberg (SHAB Nr. 274 vom 21. 11. 1980, S. 3818). Neu als Sekretär wurde in die Verwaltung gewählt: Hansrudolf Ryser, von Herzogenbuchsee, in Oschwand. Der Sekretär zeichnet kollektiv zu zweien.

Luzern – Lucerne – Lucerna

26. November 1980
Rubin Werner, in Wiggen, Gemeinde Escholzmatt, Alte Post, 6192 Wiggen, Einzelfirma (Neueintragung). Inhaber: Werner Rubin, von Lauterbrunnen, in Langnau im Emmental. Import von Landesprodukten.

26. November 1980
Bodum AG, in Luzern, Haushaltgegenstände, Geschenkartikel (SHAB Nr. 144 vom 23. 6. 1980, S. 2131). Statutenänderung vom 18. November 1980. Der Sitz der Gesellschaft wurde nach Meggen verlegt. Adresse: Bächtenbühlstrasse 13, bei Jörgen Bodum, Post 6006 Luzern.

26. November 1980
Express-Texsana AG Luzern, in Luzern, chemische Schnellreinigungen (SHAB Nr. 96 vom 26. 4. 1978, S. 1301). Diese Firma ist infolge Sitzverlegung nach Zug (SHAB Nr. 273 vom 20. 11. 1980, S. 3803) im Handelsregister des Kantons Luzern von Amtes wegen erloschen.

26. November 1980
Fassadenschutz AG, in Luzern (SHAB Nr. 251 vom 26. 10. 1977, S. 3425). Jean-Louis Morel ist aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Paul Landolt, bisher Mitglied, ist nun Präsident und zeichnet neu einzeln; demnach wurde seine Unterschrift geändert. Neues Mitglied mit Einzelunterschrift ist Renate Landolt, von Näfels, in Luzern.

26. November 1980
N. & A. Frye, in Luzern, Bücher, Kollektivgesellschaft (SHAB Nr. 19 vom 24. 1. 1967, S. 289). Gemäss Verfügung des Amtsgerichtspräsidenten III von Luzern-Stadt vom 24. November 1980 und in Anwendung von Art. 565 Abs. 2 OR und § 349 Abs. 2 ZPO ist dem Gesellschafter Norbert Frye-Sigrist einstweilen das Recht entzogen worden, die Gesellschaft zu vertreten.

26. November 1980
Inderdigit AG, in Luzern, Datenverarbeitungsanlagen (SHAB Nr. 88 vom 14. 4. 1976, S. 1028). Laut öffentlicher Urkunde über die ausserordentliche Generalversammlung vom 11. November 1980 hat die Gesellschaft ihre Auflösung beschlossen. Die Liquidation ist durchgeführt. Sobald die Zustimmungen der Steuerverwaltungen vorliegen, wird die Firma gelöscht.

26. November 1980
Landwirtschaftliche Genossenschaft Wiggen–Marbach–Schangnau, in Marbach (SHAB Nr. 174 vom 29. 7. 1974, S. 2084). Werner Rubin, Mitglied und Geschäftsführer, wohnt nun in Langnau im Emmental.

26. November 1980
Stein Egon, in Meggen, Hauptstrasse 45, 6045 Meggen, Einzelfirma (Neueintragung). Inhaber: Egon Stein, deutscher Staatsangehöriger, in Luzern. Handel mit thailändischen Importartikeln.

Nidwalden – Nidwald – Untervaldo Sottoselva

26. November 1980
Lothar Knöchel, vorm. Alois Griessl, Zweigniederlassung in Hergiswil. Unter dieser Firma hat der Inhaber der mit Sitz in Kriens im Handelsregister des Kantons Luzern seit 15. Oktober 1971 eingetragenen Einzelfirma «Lothar Knöchel, vorm. Alois Griessl», in Hergiswil NW, eine Zweigniederlassung errichtet. Diese wird mit Einzelunterschrift durch den Inhaber, Lothar Knöchel, deutscher Staatsangehöriger, in Hergiswil NW, vertreten. Stukkatur- und Stuckmarmorarbeiten. Büelstrasse 10, 6052 Hergiswil.

26. November 1980
Manfred Frank AG, in Stansstad. Gemäss öffentlicher Urkunde und Statuten vom 26. November 1980 besteht unter dieser Firma eine Aktiengesellschaft. Zweck: Projektierung und Bau elektrischer Stark- und Schwachstromanlagen, inkl. Telefonanlagen. Die Gesellschaft kann sich an andern Unternehmungen beteiligen sowie Liegenschaften kaufen und verkaufen. Das Grundkapital beträgt Fr. 50 000, eingeteilt in 50 Namenaktien zu Fr. 1000, einbezahlt mit Fr. 30 000. Publikationsorgan: SHAB. Verwaltungsrat: 1 oder mehrere Mitglieder. Diesem gehören mit Einzelunterschrift neu an: Manfred Frank, Präsident, und Margrit Frank, beide von Kriens, in Stansstad. Domizil: Allmendstrasse 5, 6362 Stansstad.

Glarus – Glaris – Glarona

26. November 1980
Oficina Técnica Moreno Barberá AG (Oficina Técnica Moreno Barberá SA), in Glarus, technische Artikel usw. (SHAB Nr. 56 vom 7. 3. 1980, S. 763). An der ausserordentlichen Generalversammlung vom 24. November 1980 wurden die Statuten revidiert. Die Firma lautet nun: **C & A Finanzmarketing AG.** Zweck der Gesellschaft ist nun: Vermittlung von Versicherungsverträgen, Vermögensberatung, Vermittlung von Kapitalvermögensanlagen und Börsengeschäften, sowie Erwerb und Verwaltung von Beteiligungen an Unternehmen aller Art. Dr. Fernando Moreno Barberá, Präsident; Friedrich Baumgartner und Heinz Courant, Mitglieder, sind aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden; ihre Unterschriften sind erloschen. Neu als einziges Mitglied wurde gewählt: Josef Adolf Stalder, von Weggis, in Oberarth, Gemeinde Arth; er zeichnet einzeln.

26. November 1980
Bauri A.G, in Glarus, Wertschriften und Beteiligungen (SHAB Nr. 14 vom 19. 1. 1976, S. 157). Robert Meyer, Präsident (infolge Todes), und Sebastian Vögeli, Mitglied, sind aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden; ihre Unterschriften sind erloschen. Neu als einziges Mitglied wurde gewählt: Werner Gross, von Finsterhennen und Zürich, in Zürich; er zeichnet einzeln.

26. November 1980
Woplin S.A., in Glarus, Handel und kommerzielle Transaktionen mit Industriegütern (SHAB Nr. 35 vom 12. 2. 1979, S. 450). Hansueli Notz, bisher einziges Mitglied, ist aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Neu als einziges Mitglied wurde gewählt: Christian Bigler, von Zürich und Rubigen, in Wettingen; er zeichnet einzeln.

Zug – Zoug – Zugo

26. November 1980
Unitrading & Investment AG, in Zug. Gemäss öffentlicher Urkunde und Statuten vom 20. November 1980 besteht unter dieser Firma eine Aktiengesellschaft. Zweck: Durchführung von Handelsgeschäften, Vornahme von Kapitalanlagen und Übernahme von Beteiligungen. Das voll einbezahlte Aktienkapital beträgt Fr. 50 000, eingeteilt in 50 Inhaberaktien zu Fr. 1000. Mitteilungen und Einladungen an die Aktionäre erfolgen durch Veröffentlichung im Publikationsorgan der Gesellschaft, dem SHAB, oder, sofern deren Namen und Adressen bekannt sind, durch eingeschriebenen Brief. Der Verwaltungsrat besteht aus 1 oder mehreren Mitgliedern. Einziges Mitglied mit Einzelunterschrift ist Dr. Karel Zoller, von Zollikon ZH, in Zug. Domizil: Alpenstrasse 14, c/o Dr. K. Zoller, 6300 Zug.

26. November 1980
Associated Communications Corporation International Ltd., in Zug, Verwaltung von Beteiligungen usw. (SHAB Nr. 293 vom 14. 12. 1978, S. 3855). Werner Strohmeier ist aus dem VR (Verwaltungsrat) ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Neu in den VR mit Kollektivunterschrift zu zweien wurde gewählt: Giuliano Pelli, von Zürich und Aranno, in Zürich.

26. November 1980
Bell & Howell S.A., in Zug, Beteiligung an andern Industrie- und Handelsunternehmungen usw. (SHAB Nr. 211 vom 9. 9. 1980, S. 2983). Gemäss öffentlicher Urkunde über die ausserordentliche Generalversammlung vom 19. November 1980 wurde das Aktienkapital von Fr. 400 000 auf Fr. 100 000 herabgesetzt. Anschliessend wurde das Aktienkapital von Fr. 100 000 auf wiederum Fr. 400 000 heraufgesetzt durch Ausgabe von 300 neuen Namenaktien zu Fr. 1000, welche voll einbezahlt worden sind. Das voll einbezahlte Aktienkapital beträgt somit wieder Fr. 400 000, eingeteilt in 400 Namenaktien zu Fr. 1000.

26. November 1980
Ward Howell-Consulting Partners-Tasa AG, in Zug. Erbringung von Dienstleistungen usw. (SHAB Nr. 140 vom 19. 6. 1979, S. 1963). Gemäss öffentlicher Urkunde über die ausserordentliche Generalversammlung vom 20. November 1980 wurden die Statuten teilweise revidiert. Die Firma lautet nun: **Consulting Partners Tasa AG (Consulting Partners Tasa SA) (Consulting Partners Tasa Ltd.).**

26. November 1980
Welbeck International AG, in Zug, Produktion von Schallplatten usw. (SHAB Nr. 248 vom 22. 10. 1980, S. 3450). Gemäss öffentlicher Urkunde über die ausserordentliche Generalversammlung vom 21. Oktober 1980 hat die Gesellschaft aufgrund des Vertrages vom gleichen Tag die Fusion mit der «Music Today SA», in Zug, beschlossen. Aktiven und Passiven gemäss Fusionsbilanz per 31. März 1980 gehen im Sinne von Art. 748 OR an die «Music Today SA», Zug, über. Die Welbeck International AG ist infolgedessen aufgelöst.

26. November 1980
Music Today SA, in Zug, Verwertung von Urheberrechten auf dem Gebiet der Musik usw. (SHAB Nr. 89 vom 17. 4. 1980, S. 1251). Gemäss öffentlicher Urkunde über die ausserordentliche Generalversammlung vom 21. Oktober 1980 hat die Gesellschaft dem Fusionsvertrag genehmigt, welcher am 21. Oktober 1980 mit der «Welbeck International AG», in Zug, abgeschlossen wurde. Danach übernimmt die Music Today SA sämtliche Aktiven und Passiven der «Welbeck International AG», nach Massgabe von Art. 748 OR und aufgrund der Bilanz vom 31. März 1980. Den Aktiven von Fr. 521 219.97 stehen Passiven von Fr. 421 219.97 (einschliesslich Fr. 174 474.02 Dividende) gegenüber, so dass sich ein Aktivenüberschuss von Fr. 100 000 ergibt. Als Gegenwert werden den Aktionären der Welbeck International AG 100 voll liberierte Namenaktien zu Fr. 1000 der Music Today SA ausgehändigt. In derselben Generalversammlung wurde beschlossen, das Aktienkapital von Fr. 100 000 auf Fr. 200 000 zu erhöhen durch Ausgabe von 100 Namenaktien zu Fr. 1000, sie sind entsprechend dem Fusionsvertrag voll liberiert. Ferner wurde der Zweck wie folgt geändert: Verwertung von Urheberrechten und anderen Rechten des geistigen Eigentums auf dem Gebiet der Musik sowie Verwaltung von Beteiligungen auf diesem Gebiet. Die Gesellschaft kann auch Schallplatten und andere Tonträger produzieren und vertreiben und Musikwerte verlegen. Die Statuten wurden entsprechend revidiert. Werner Strohmeier ist aus dem VR (Verwaltungsrat) ausgeschieden, seine Unterschrift ist erloschen. Neu in den VR mit Kollektivunterschrift zu zweien wurde gewählt: Giuliano Pelli, von Zürich und Aranno, in Zürich.

26. November 1980
Multivac Export A.G., in Zug, Handel mit Vakuumverpackungsmaschinen usw. (SHAB Nr. 135 vom 12. 6. 1980, S. 1998). Gemäss öffentlicher Urkunde über die ausserordentliche Generalversammlung vom 20. November 1980 wurde das Aktienkapital von Fr. 500 000 auf Fr. 1 100 000 erhöht durch Ausgabe von 1200 Namenaktien zu Fr. 500. Die Statuten wurden entsprechend revidiert. Das voll liberierte Aktienkapital beträgt nun Fr. 1 100 000, eingeteilt in 2200 Namenaktien zu Fr. 500.

26. November 1980
Intrapol AG, in Zug, Herstellung und Vertrieb von Waren aller Art usw. (SHAB Nr. 283 vom 3. 12. 1979, S. 3799). Neu in den VR (Verwaltungsrat) als Delegierte mit Kollektivunterschrift zu zweien, wurde gewählt: Esther Bermudez-Luginbühl, von Schlosswil, in St. Gallen. Dr. Erwin Lustenberger, bisher einziges Mitglied, ist nun Präsident des VR; er zeichnet nicht mehr einzeln, sondern kollektiv zu zweien.

26. November 1980
Alpha Medizintechnik AG, in Baar, Import und Veredelung von medizinischen Apparaten usw. (SHAB Nr. 28 vom 4. 2. 1980, S. 384). Gemäss öffentlicher Urkunde über die ausserordentliche Generalversammlung vom 17. November 1980 wurden die Statuten teilweise revidiert. Die publikationspflichtigen Tatsachen wurden davon nicht betroffen.

26. November 1980
Associated Communications Finanz AG, in Zug, Finanzgeschäfte usw. (SHAB Nr. 119 vom 23. 5. 1979, S. 1686). Dr. Gertrud Forster ist aus dem VR (Verwaltungsrat) ausgeschieden; ihre Unterschrift ist erloschen. Neu in den VR mit Kollektivunterschrift zu zweien wurde gewählt: Giuliano Pelli, von Zürich und Aranno, in Zürich.

26. November 1980
PDC-Flair AG, in Baar, Handel mit Einrichtungsgegenständen usw. (SHAB Nr. 174 vom 28. 7. 1980, S. 2519). Einzelprokura wurde erteilt an Helmut Reiniger, deutscher Staatsangehöriger, in Russikon.

26. November 1980
Rfs-Mikrofilmgeräte AG, in Steinhausen, Handel mit Waren aller Art usw. (SHAB Nr. 46 vom 25. 2. 1980, S. 628). Robert Frik, Präsident, und Rita Frik-Schwerzmann, Mitglied des Verwaltungsrates, wohnen nun in Zug.

26. November 1980
Inter Raychem AG, in Baar, Durchführung finanzieller Transaktionen usw. (SHAB Nr. 110 vom 12. 5. 1976, S. 1350)
Raychem AG, in Baar, Handel mit Produkten aller Art usw. (SHAB Nr. 167 vom 20. 7. 1979, S. 2331)
Neues Domizil: Oberneuhofstrasse 8.

26. November 1980
Ilanga AG, in Zug, Erwerb von Immobilien usw. (SHAB Nr. 133 vom 11. 6. 1971, S. 1432)
Interveneer S.A., in Zug, Transithandel usw. (SHAB Nr. 265 vom 12. 11. 1962, S. 3255)
Inter-Cargill Corporation, in Zug, Handel mit Waren aller Art usw. (SHAB Nr. 51 vom 3. 3. 1975, S. 564)
Line A Holding Corp., in Zug, Beteiligungen usw. (SHAB Nr. 157 vom 8. 7. 1976, S. 1944)
Miramas SA, in Zug, Erwerb von Immobilien usw. (SHAB Nr. 305 vom 29. 12. 1972, S. 3327)
Mondolabel AG, in Zug, Erwerb und Verwaltung von Beteiligungen usw. (SHAB Nr. 67 vom 21. 3. 1975, S. 759)
Neue Theatergastspiel AG, in Zug, Organisation und Durchführung von Theatergastspielen usw. (SHAB Nr. 293 vom 15. 12. 1971, S. 3017)
Neues Domizil: Baarerstrasse 8, c/o Ursicorp AG.

Freiburg – Fribourg – Friburgo

Bureau de Bulle (district de la Gruyère)

25 novembre 1980
Jean-Louis Mauron, précédemment à Charmey, boulangerie-pâtisserie et alimentation (FOSC du 24. 11. 1977, no 276, p. 3767). Le siège de la maison est transféré à Sâles, de même que le domicile du titulaire.

Bureau de Fribourg

26 novembre 1980
Critical Path Programs S.A., à Fribourg, programmes d'ordinateurs (FOSC du 23. 6. 1980, no 144, p. 2132). Transformation des actions nominatives en actions au porteur. Le capital social de fr. 50 000, entièrement libéré; divisé dorénavant en 100 actions au porteur de fr. 500. Statuts modifiés le 20 novembre 1980.

26 novembre 1980
Navelink de Waal S.A., à Fribourg, chantiers navals, etc. (FOSC du 7. 11. 1980, no 262, p. 3647). L'administrateur M. Egbert Niestern est démissionnaire; sa signature est radiée. Nouveaux administrateurs-délégués: Carl Timmer, de nationalité néerlandaise, à Nijmegen (NL), et M. Monteiro Nunez, de nationalité portugaise, domicilié à Lisbonne (Portugal); ils signent collectivement à deux.

26 novembre 1980
Datcha S.A., à Fribourg, gestion de toutes valeurs mobilières (FOSC du 3. 2. 1976, no 27, p. 312)
Dortman S.A., à Fribourg, l'achat et la vente d'articles de joaillerie et de pierres précieuses (FOSC du 19. 3. 1969, no 65, p. 612)
Exocet S.A., à Fribourg, gestion de toutes valeurs mobilières, acquisition et gestion d'immeubles (FOSC du 20. 7. 1976, no 167, p. 2068)
Institut de Recherches et d'Etudes Techniques et Economiques S.A., à Fribourg (FOSC du 21. 12. 1976, no 299, p. 3652)
Missile S.A., à Fribourg, toutes activités dans le domaine de l'électronique (FOSC du 5. 6. 1978, no 128, p. 1284)
Orchimed S.A., à Fribourg, recherche et développement scientifique dans le domaine de l'industrie chimique et pharmaceutique (FOSC du 27. 1. 1978, no 22, p. 272)
Sebic S.A., à Fribourg, développement et exploitation de produits chimiques (FOSC du 5. 6. 1979, no 128, p. 1284)
Société d'Investissement, de Recherches et de Réalisations Financières SIRF S.A., à Fribourg (FOSC du 16. 3. 1976, no 63, p. 730)
Stores Holding, à Fribourg, participations (FOSC du 28. 11. 1972, no 280, p. 3061)
Sunny Holding S.A., à Fribourg, prise de participations, à l'étranger (FOSC du 24. 11. 1975, no 275, p. 3117)
Techniplans S.A., à Fribourg, la commercialisation de travaux d'édition (FOSC du 31. 7. 1972, no 177, p. 2028)
William Jaeggli, administrateur, est domicilié à Pully.

26 novembre 1980
BFT Company S.A., à Fribourg, brokers en assurances, etc. (FOSC du 16. 9. 1980, no 217, p. 3056). La procuration individuelle conférée à Lysianne Brunner est éteinte.

26 novembre 1980
Xavier Nauer, à Fribourg, entreprise de construction (FOSC du 27. 10. 1965, no 251, p. 3371). La procédure de faillite étant clôturée, la raison est radiée d'office.

26 novembre 1980
Société N. D. de Compassion, à Seedorf, commune de Noréaz, établissement d'éducation, etc., association (FOSC du 18. 5. 1973, no 115, p. 1450). Nouveau but: assurer au Centre du Château de Seedorf, l'éducation et la formation professionnelle et sociale d'adolescentes handicapées. Au Centre de logopédie «Flos Carmeli», à Fribourg, l'éducation et le traitement logopédique d'enfants souffrant de troubles de langage oral ou écrit. Sont accueillis les enfants ou adolescents suisses ou étrangers domiciliés en Suisse sans distinction de confession. Statuts modifiés le 7 juin 1980, sur ce point et sur d'autres points non soumis à publication. Marie-Thérèse Flochon, n'est plus vice-présidente; ses pouvoirs sont éteints. Ont été nommées membre du comité: Marie-Paule Charroppin, de France, à Fribourg, vice-présidente, et Geneviève Gaillac, de France, à Villars-sur-Glâne; elles signent collectivement à deux.

Büro Tafers (Bezirk Sense)

26. November 1980
Kieswerk Moderna AG, in St. Ursen, Betrieb von Kiesausbeutungen usw., Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 139 vom 17. 6. 1968, S. 1304). Durch Beschluss vom 13. 11. 1980 hat die Vormundschaftsbehörde des II. Sensekreises in Tafers, Dr. iur. Hans Ellenberger, von Landiswil, in Liebefeld, Gemeinde Köniz, zum Beistand der Gesellschaft ernannt; er zeichnet einzeln. Die Unterschrift des verstorbenen einzigen Verwaltungsrates Hans-Rudolf Tanner ist erloschen.

Solothurn – Soleure – Soletta

Büro Olten-Gösgen in Olten

25. November 1980
Max Diemand, dipl. Ing. ETH AG, in Olten (SHAB Nr. 285 vom 5. 12. 1978, S. 3756). Das Grundkapital von Fr. 50 000 ist nun voll liberiert.

25. November 1980
Gebr. M. & P. Degen Siebdruckerei, in Trimbach, Kollektivgesellschaft (SHAB Nr. 101 vom 2. 5. 1977, S. 1412). Gesellschaft aufgelöst; Liquidation beendigt. Firma gelöscht. Aktiven- und Passivenübernahme gemäss Bilanz per 30. September 1980 und Sacheinlagevertrag vom 24. November 1980 durch die nachstehend eingetragene «Degen AG», in Trimbach.

25. November 1980
Degen AG, in Trimbach, Industriestrasse 11, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statuten: 24. November 1980. Zweck: Bedruckung von Kunststoff- und andern Packungen. Die Gesellschaft kann sich an andern Unternehmen beteiligen, Grundstücke erwerben, veräussern und belasten. Grundkapital: Fr. 100 000, voll liberiert; 100 Namenaktien zu Fr. 1000. Sacheinlage: Übernahme der Aktiven und Passiven gemäss Bilanz per 30. September 1980 und Sacheinlagevertrag vom 24. November 1980 der vorstehend gelöschten Kollektivgesellschaft «Gebr. M. & P. Degen Siebdruckerei», in Trimbach, wonach die Aktiven im Betrage von Fr. 290 292.48 und Passiven im Betrage von Fr. 168 928.30, zum Preise von Fr. 121 364.18, wovon Fr. 100 000 auf das Grundkapital angerechnet werden. Publikationsorgan: SHAB. Verwaltungsrat: 1 oder mehrere Mitglieder. Ihm gehören an: Max Degen, von Läufelfingen und Trimbach, in Trimbach, Präsident, und Peter Degen, von Läufelfingen, in Trimbach, sie führen Einzelunterschrift.

26. November 1980
Schweizerische Speisewagen-Gesellschaft, in Olten, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 171 vom 24. 7. 1980, S. 2483). Statutenänderung, auch in bezug auf nicht publikationspflichtige Tatsachen: 5. November 1980. Die 2000 Inhaberaktien zu Fr. 1000 wurden in 2000 Namenaktien zu Fr. 1000 umgewandelt.

Büro Stadt Solothurn

26. November 1980
Schwarz, in Solothurn, Betrieb des Restaurants «Commerce» (SHAB Nr. 258 vom 4. 11. 1975, S. 2939). Die Firma ist infolge Geschäftsaufgabe erloschen.

26. November 1980
Ruedi Kellerhals, in Solothurn. Inhaber: Ruedi Kellerhals, von Solothurn und Niederbipp, in Solothurn. Betrieb des Tea-Rooms «Zytglogge». Hauptgasse 49.

Basel-Stadt – Bâle-Ville – Basilea-Città

25. November 1980
Tribodecor AG, in Basel, Antiquitäten usw. (SHAB Nr. 279 vom 28. 11. 1979, S. 3750). Aus Verwaltungsrat ausgeschieden. Alfred Sulser; Unterschrift erloschen. Dr. Kurt Spinnler, bisher Verwaltungsratspräsident, zeichnet nun als einziger Verwaltungsrat einzeln.

25. November 1980
Keller AG, in Basel, Möbeltransporte usw. (SHAB Nr. 55 vom 7. 3. 1977, S. 749). Aus Verwaltungsrat ausgeschieden: Dr. Max Keller, Präsident, infolge Todes; Unterschrift erloschen. Hans Keller, bisher Verwaltungsratsdelegierter, zeichnet nun als Verwaltungsratspräsident einzeln.

25. November 1980
Transelectric, Jürg Stutz, in Basel, technisches Büro für elektrische Anlagen usw. (SHAB Nr. 206 vom 4. 9. 1970, S. 2009). Firma infolge Geschäftsaufgabe erloschen.

25. November 1980
Lofresa AG, in Basel, Liegenschaften usw. (SHAB Nr. 261 vom 7. 11. 1979, S. 3526). Firma infolge Sitzverlegung der Gesellschaft nach Muttenz (SHAB Nr. 274 vom 21. 11. 1980, S. 3820) im Handelsregister Basel-Stadt von Amtes wegen gelöscht.

25. November 1980
E. Gutzwiller & Cie., in Basel, Kollektivgesellschaft, Bankgeschäft usw. (SHAB Nr. 242 vom 15. 10. 1980, S. 3366). Prokura Georg Geisser erloschen. Markus Weiss, Prokurist, wohnt nun in Basel.

25. November 1980
Daniel Spreyermann, in Basel, Dufourstrasse 7, Einzelfirma (Neueintragung). Inhaber: Daniel Adrian Spreyermann, von und in Basel. Café.

25. November 1980
Hoesch Zürich AG, bisher in Zürich (SHAB Nr. 17 vom 22. 1. 1979, S. 202). Statutenänderung: 18. 6. und 19. 10. 1980. Sitz nun: Basel, Lange Gasse 90. Firma nun: **Estel (Schweiz) AG.** Ursprüngliche Statuten: 17. 9. 1970. Zweck: Vertrieb in der Schweiz von Erzeugnissen der eisenschaffenden und eisenverarbeitenden Industrie. Die Gesellschaft kann Lizenzen, Patente und sonstige immaterielle Güterrechte erwerben, verwalten, verwerten und veräussern und sich an ähnlichen Gesellschaften beteiligen. Grundkapital: Fr. 100 000, voll liberiert; 100 Inhaberaktien zu Fr. 1000. Publikationsorgan: SHAB. Verwaltungsrat: 1 bis 7 Mitglieder. Ihm gehören an: Dr. Wolfgang Irle, deutscher Staatsangehöriger, in Dortmund (D), Präsident, und Max Studer, von und in Dornach, Delegierter (beide neu), sowie Dr. Beat Keller, von Bremgarten AG, in Zürich (bisher); alle mit Einzelunterschrift. Prokura zu zweien führen: Anton Martin, von Frenkendorf und Basel, in Meilen (bisher), sowie Alcide Bonnot, von Kammersrohr, in Zürich; Carl Schneider, von und in Basel, und Anton Schnyder, von Beromünster, in Rheinfelden (alle neu). Aus Verwaltungsrat ausgeschieden: Dieter Berger, Präsident, und Erwin Hiltpold, Delegierter; Unterschriften erloschen. Unterschrift Meinrad Robert Styger, Geschäftsführer, erloschen.

Basel-Landschaft – Bâle-Campagne – Basilea-Campagna

Nachtrag
Solsano Münchenstein Immobilien AG, in Münchenstein (SHAB Nr. 274 vom 21. 11. 1980, S. 3820). Erhard Schultheiss-Rudin, Mitglied des Verwaltungsrates und Sekretär, zeichnet mit Kollektivunterschrift zu zweien.

Appenzell A.Rh. – Appenzell Rh.-Ext. – Appenzello Esterno

25. November 1980
Siplan Herisau AG, in Herisau. Gemäss Statuten vom 25. November 1980 besteht unter dieser Firma eine Aktiengesellschaft. Zweck: Handel mit Bauelementen und Inneneinrichtungen sowie die Planung und Bauführung von Innenausbauten. Sie kann sich an anderen Unternehmungen beteiligen sowie Grundstücke erwerben und veräussern. Grundkapital: Fr. 50 000, eingeteilt in 50 Namenaktien zu Fr. 100 und 90 Namenaktien zu Fr. 500, welche voll einbezahlt sind. Publikationsorgan: SHAB. Verwaltungsrat: 1 bis 5 Mitglieder. Einziges Mitglied mit Einzelunterschrift ist Elisabeth Siller-Weber, von Tägerschen, in Herisau. Domizil: Neue Steig 3, 9100 Herisau.

25. November 1980
U. Weder's Erben, in Reute, Schiffli-Lohnstickerei, Kollektivgesellschaft (SHAB Nr. 299 vom 21. 12. 1961, S. 3708). Die Gesellschaft ist aufgelöst. Nachdem die Liquidation durchgeführt ist, wird die Firma gelöscht.

25. November 1980
Gallus Flammer, in Teufen, Handel mit Vitaminspezialitäten usw. (SHAB Nr. 245 vom 20. 10. 1971, S. 2549). Zweck neu: Handel mit und Fabrikation von Futtermittelspezialitäten, Mineralstoffkonzentraten und landwirtschaftlichen Bedarfsartikeln.

25. November 1980
Joh. Ulrich Graf, Schweinehändler, in Teufen (SHAB Nr. 148 vom 28. 6. 1950, S. 1688). Die Firma wird infolge Geschäftsaufgabe gelöscht.

St. Gallen – Saint-Gall – San Gallo

26. November 1980
WBN Wohnbau AG Niederbüren, in Niederbüren. Unter dieser Firma besteht aufgrund der Statuten vom 25. November 1980 eine Aktiengesellschaft. Zweck: Förderung des Wohnbaus. Sie kann Grundstücke erwerben, sowie Bauten erstellen und veräussern. Voll einbezahltes Grundkapital Fr. 300 000, eingeteilt in 300 Namenaktien zu Fr. 1000. Publikationsorgan: SHAB. Verwaltungsrat: 1 oder mehrere Mitglieder. Ihm gehören an: Josef Stillhart, von Bütschwil, Präsident; Josef Düring, von Niederbüren, und Heinrich Koch, von Müllheim; alle drei mit Kollektivunterschrift zu zweien; Walter Jung, von Niederhelfenschwil; Walter Röllin, von Neuheim, und Bernhard Rüttimann, von Galgenen, letztere drei ohne Unterschrift, alle sechs in Niederbüren. Geschäftsadresse: Gossauerstrasse, 9246 Niederbüren.

26. November 1980
Rhydorf AG, Widnau, in Widnau. Unter dieser Firma besteht aufgrund der Statuten vom 25. November 1980 eine Aktiengesellschaft. Zweck: Bau und Verwaltung von Geschäftshäusern sowie Handel mit Grundstücken. Sie kann sich an andern Unternehmen beteiligen. Voll einbezahltes Grundkapital Fr. 100 000, eingeteilt in 100 Namenaktien zu Fr. 1000. Die Gesellschaft übernimmt gemäss öffentlich beurkundetem Kaufvertrag des Grundbuchamtes Widnau vom 29. September 1980 das Grundstück Nr. 1204 zum Preise von Fr. 767 340. Publikationsorgan: SHAB. Verwaltungsrat: 1 bis 4 Mitglieder. Ihm gehören mit Kollektivunterschrift zu zweien an: Dr. Alfons Furrer, von Isenthal, in St. Margrethen SG, Präsident, und Rudolf Rausch, von Eggersriet, in Rheineck. Rechtsdomizil: Birkenstrasse 47, 9443 Widnau. Geschäftsadresse: Aechelistrasse 2, 9435 Heerbrugg.

26. November 1980
Univenda Handels AG, in Rapperswil (SHAB Nr. 217 vom 17. 9. 1979, S. 2973). An der Generalversammlung vom 21. November 1980 wurden die Statuten teilweise geändert. Die Firma lautet nun: **Univenda Finanz AG Rapperswil** und der Zweck: Finanzierungen aller Art und Beteiligung an anderen Unternehmungen. Sie kann Grundstücke erwerben, verwalten oder veräussern. Der Verwaltungsrat besteht nun aus 1 bis 5 Mitgliedern. Die übrigen Änderungen betreffen keine publikationspflichtigen Tatsachen.

26. November 1980
Identoflex AG Sevelen, bisher in Sevelen, Herstellung und Vertrieb von zahnärztlichen Produkten usw. (SHAB Nr. 20 vom 25. 1. 1980, S. 281). An der Generalversammlung vom 18. November 1980 wurde der Sitz der Gesellschaft nach Buchs verlegt und die Firmabezeichnung geändert in: **Identoflex AG Buchs SG.** Die Statuten wurden entsprechend revidiert. Geschäftsadresse: Rheinaustrasse, 9470 Buchs.

26. November 1980
Interrheia AG Rorschach, in Rorschach, Import und Export von sowie Handel mit Waren aller Art usw. (SHAB Nr. 102 vom 2. 5. 1980, S. 1473). Neu wurde mit Einzelunterschrift in den VR (Verwaltungsrat) gewählt: Willi Scherrer, von Häggenschwil, in Rheineck. Das bisher einzige Mitglied Peter Dietsche ist nun Präsident des VR und führt weiterhin Einzelunterschrift. Neue Geschäftsadresse: bei Arta Immobilien AG, Promenadenstrasse 11, 9400 Rorschach.

26. November 1980
Müller & Meier AG, in Gossau, Ausführung von Arbeiten der Präzisionsmechanik mit Werkzeugbau usw. (SHAB Nr. 184 vom 8. 8. 1980, S. 2669). Die Unterschrift von Roland Meier, Mitglied des VR (Verwaltungsrates), ist erloschen. Erich Müller, Präsident des VR, führt anstelle der Kollektiv- neu Einzelunterschrift.

26. November 1980
Rolf Jacob Generalagentur, in St. Gallen, Generalagentur der Helvetia-Unfall, in Zürich (SHAB Nr. 14 vom 18. 1. 1978, S. 163). Kollektivprokura zu zweien wurde erteilt an Hansruedi Strotz, von Uznach, in Wittenbach.

26. November 1980
Muusig-Huus Sonderegger, in Rorschach. Inhaber der Firma ist Markus Sonderegger, von Wald AR, in Staad, Gemeinde Thal. Verkauf von Musikinstrumenten und Musiknoten. Thurgauerstrasse 8, 9400 Rorschach.

26. November 1980
X. Nauer's Unternehmungen, in St. Gallen, Schreinerei, Zementerei, in Konkurs (SHAB Nr. 291 vom 13. 12. 1965, S. 3905). Gemäss Verfügung des Konkursrichters des Distrikts Sarine in Freiburg vom 7. November 1980 wurde das Konkursverfahren geschlossen. Die Firma wird daher von Amtes wegen im Handelsregister gelöscht.

Aargau – Argovie – Argovia

26. November 1980
Eggimann-Thun AG, Zweigniederlassung in Brugg, Badenerstrasse 5 (Neueintragung), mit Hauptsitz in Thun. Errichtung: Verwaltungsratsbeschluss vom 16. 5. 1980. Firma am Hauptsitz: «Eggimann-Thun AG». Eintrag im Handelsregister Thun: 1. 2. 1980 (letzte Publikation: SHAB Nr. 37 vom 14. 2. 1980, S. 510). Zweck: Ausführung von Montageaufträgen, insbesondere Ingenieurarbeiten; Verkauf und Montage von technischen Einrichtungen und Apparaten sowie Projektierung und Ausführung von Sanitärinstallationen. Vertretung der Zweigniederlassung, Einzelunterschrift führt: Peter Eggimann, von Sumiswald, in Heimberg, Verwaltungsratspräsident; Einzelunterschrift beschränkt auf die Zweigniederlassung führt: Martin Leuenberger, von Ursenbach, in Saanen, Geschäftsführer.

26. November 1980
Luwasa – Hydro-Phyll F. Blösch, in Niederlenz, Hauptstrasse 121, Einzelfirma (Neueintragung). Inhaber: Fred Blösch, von Biel BE, in Seengen. Handel mit und Vertrieb von Hydro-Pflanzen und Zubehör der Marke «Luwasa».

26. November 1980
R. Sandmeier AG, in Seengen, mechanische Werkstätte usw. (SHAB Nr. 160 vom 12. 7. 1977, S. 2292). Verwaltungsratspräsident mit Einzelunterschrift neu: Hubert Schmid, von Oberegg, in Unterehrendingen.

26. November 1980
Milchgenossenschaft Unterlunkhofen, in Unterlunkhofen (SHAB Nr. 302 vom 24. 12. 1976, S. 3701). Aus Vorstand ausgeschieden: Jakob Stutz, Präsident; Unterschrift erloschen. Vorstandspräsident mit Unterschrift zu zweien mit Vizepräsident, Aktuar oder Kassier neu: Albert Rütimann, von Arni-Islisberg, in Unterlunkhofen.

26. November 1980
Kurt Schmied, in Wettingen, Restaurant zur Alten Post (SHAB Nr. 270 vom 18. 11. 1975, S. 3066). Firma infolge Geschäftsübergangs erloschen.

26. November 1980
Gytronic AG, in Aarau, akustische Beschallungsanlagen usw. (SHAB Nr. 67 vom 20. 3. 1980, S. 917). Aus Verwaltungsrat ausgeschieden: Max Gysi, Vizepräsident; Unterschrift erloschen. Hans Rudolf Ott, bisher Mitglied, zeichnet nun als Verwaltungsratsvizepräsident zu zweien.

26. November 1980
Robert Schneider-Suter, in Hägglingen, Restaurant Central, Landesprodukte usw. (SHAB Nr. 113 vom 15. 5. 1952, S. 1272). Geschäftsadresse nun (behördliche Änderung): Oberdorfstrasse 2.

26. November 1980
Welbo Immobilien AG, in Bremgarten, Reussblickstrasse 46, bei Hans Joachim Weller; Aktiengesellschaft (Neueintragung). Datum der Statuten: 16. 11. 1980. Zweck: Verwaltung von Vermögenswerten, technische und kommerzielle Verwertung von Fabrikationsverfahren, Erwerb, Erstellung und Veräusserung von Immobilien, Beratungen, Expertisen, Handelstransaktionen und kommerzielle Finanzgeschäfte, Übernahme und Vergebung von Agenturen und Vertretungen, Ausübung von Treuhandfunktionen. Grundkapital: Fr. 50 000, voll liberiert; 50 Inhaberaktien zu Fr. 1000. Publikationsorgan: SHAB. Verwaltungsrat: 1 bis 5 Mitglieder. Ihm gehören an: René Botteron, von Nods, in Netstal, Präsident; Anton Steiner, von Dagmersellen, in Bremgarten AG, Vizepräsident; Hans Joachim Weller, deutscher Staatsangehöriger, in Bremgarten AG, und Bernhard Russi, von und in Andermatt; alle mit Einzelunterschrift.

Thurgau – Thurgovie – Turgovia

26. November 1980
FPS Feed Productions System AG, in Erlen (SHAB Nr. 291 vom 12. 12. 1978, S. 3835). Die Firma wird infolge Verlegung des Sitzes nach Buchs SG (SHAB Nr. 276 vom 24. 11. 1980, S. 3840) im Handelsregister des Kantons Thurgau gelöscht.

26. November 1980
Arbeto-Technik AG, in Herdern, Herstellung von und Handel mit Apparaten, Maschinen und Werkzeugen (SHAB Nr. 299 vom 21. 12. 1977, S. 4060). Arthur Hasenfratz, Mitglied, wohnt nun in Müllheim. Jetziges Domizil: Mitteldorf.

26. November 1980
Schweizerischer Bankverein, Zweigniederlassung in Frauenfeld (SHAB Nr. 187 vom 12. 8. 1980, S. 2706), Aktiengesellschaft mit Hauptsitz in Basel. Die Prokura von Hansruedi Keller ist erloschen.

26. November 1980
Hermann Mohn, in Berg, Bäckerei-Konditorei, Café-Restaurant (SHAB Nr. 37 vom 14. 2. 1977, S. 490). Jetzige Natur des Geschäftes: Bäckerei und Konditorei.

26. November 1980
Jakob Müller, Autoreisen, in Weinfelden. Firmainhaber ist Jakob Müller, von Boswil, in Weinfelden. Autoreisen. Rathausstr. 20, 8570 Weinfelden.

Tessin – Tessin – Ticino

Ufficio di Lugano

26 novembre 1980
AVP Audio Visual Publicity S.A., precedentemente in Agno, films, ecc. (FUSC del 20. 10. 1976, n. 246, p. 2970). Nuova sede: Rivera, uffici propri. Nuova ragione sociale: **Fotochimica RMP S.A.** Nuovo scopo: la lavorazione di materiale fotografico di scarto e altra attività affine. Statuto modificato: 9. 10. 1980.

26 novembre 1980
Selma S.A. – prodotti alimentari, in Pregassona (FUSC dell'8. 7. 1980, n. 157, p. 2299). Mauro Bernasconi, già presidente, e Francesco Ferrari, già vice-presidente, dimissionari, non fanno più parte del consiglio d'amministrazione e le loro firme sono estinte. Antonino Allegra, ora di nazionalità svizzera, da Chiasso, già membro, è ora amministratore unico con firma individuale. Procura collettiva a due è stata conferita a: Mauro Bernasconi, da Lugano in Viganello, e Piermaria Incerti, da e in Lugano.

26 novembre 1980
Karoubi Tecla, a Paradiso, articoli artigianali, ecc. (FUSC dell'8. 5. 1978, n. 105, p. 1438). La ditta viene cancellata per cessazione di attività.

26 novembre 1980
Pettenati Mario, in Taverne, costruzioni, ecc. (FUSC del 6. 3. 1974, n. 54, p. 625). Con decreto del 2. 9. 1980 del pretore della giurisdizione di Lugano-Distretto, il titolare è stato dichiarato in fallimento.

26 novembre 1980
Pasqualino Luigi, in Melide, vendita di gomme, ecc. (FUSC del 3. 2. 1978, n. 28, p. 346). Con decreto del 30. 6. 1980 del pretore della giurisdizione di Lugano-Distretto, il titolare è stato dichiarato in fallimento.

26 novembre 1980
Narmes S.A., in Savosa, impianti elettrici, ecc. (FUSC del 20. 12. 1979, n. 298, p. 3987). La società è sciolta in seguito a fallimento pronunciato con decreto dell'11. 8. 1980 dal pretore della giurisdizione di Lugano-Distretto.

26 novembre 1980
Lidobolil S.A. in liquidazione, in Lugano, immobili, ecc. (FUSC del 3. 3. 1980, n. 52, p. 710). La società è sciolta in seguito a fallimento pronunciato con decreto del 23. 9. 1980 dal pretore della giurisdizione di Lugano-Distretto.

26 novembre 1980
Ballesmen S.A., in Lugano, partecipazione, ecc. (FUSC del 16. 12. 1975, n. 294, p. 3344). La società è sciolta in seguito a fallimento pronunciato con decreto del 19. 8. 1980 dal pretore della giurisdizione di Lugano-Distretto.

26 novembre 1980
Eredi fu Giovanni Facchinetti, in Lugano, salumi, ecc., società in nome collettivo (FUSC del 28. 12. 1966, n. 304, p. 4132). La società è sciolta in seguito a fallimento pronunciato con decreto del 25. 6. 1980 dal pretore della giurisdizione di Lugano-Distretto.

26 novembre 1980
Jfaco S.A., in Lugano, lavori del genio civile, ecc. (FUSC del 23. 3. 1977, n. 69, p. 953). La società è sciolta in seguito a fallimento pronunciato con decreto del 29. 7. 1980 dal pretore della giurisdizione di Lugano-Distretto.

26 novembre 1980
Aucuba S.A., in Lugano, vendita di immobili, ecc. (FUSC del 18. 8. 1977, n. 192, p. 2692). La società è sciolta in seguito a fallimento pronunciato con decreto del 30. 9. 1980 dal pretore della giurisdizione di Lugano-Distretto.

26 novembre 1980
Parapernelia e Paraphernalia S.A. in liquidazione, in Lugano, società anonima sciolta in seguito a fallimento (FUSC dell'11. 3. 1980, n. 59, p. 801)
Serviprogram S.A. in liquidazione, in Manno, elaborazione dati, ecc., società anonima sciolta in seguito a fallimento (FUSC dell'11. 3. 1980, n. 59, p. 801)
Elettro Forniture S.A., in Lugano, prodotti elettrici, ecc., società anonima sciolta in seguito a fallimento (FUSC del 9. 5. 1978, n. 106, p. 1454)
Eredi fu G. Bühler, in Torricella-Taverne, officina meccanica, ecc., società in nome collettivo sciolta in seguito a fallimento (FUSC del 17. 9. 1979, n. 217, p. 2974)
Ima S.A., in Lugano, serramenta, ecc., società anonima sciolta in seguito a fallimento (FUSC del 19. 11. 1974, n. 271, p. 3099)

La procedura di fallimento essendo stata chiusa, queste ragioni sociali sono cancellate.

26 novembre 1980
Diamax S.A., in Lugano, via S. Balestra 7 (nuova iscrizione). Data dello statuto: 18. 11. 1980. Scopo: la fabbricazione e il commercio di utensili diamantati. Capitale: fr. 200 000, diviso in 200 azioni al portatore da fr. 1000 cadauna, interamente liberato. Pubblicazioni: FUSC. Amministrazione: 1 a 5 membri, amministratore unico con firma individuale è: Gian Mario Pagani, da Morbio Superiore in Balerna.

26 novembre 1980
AFT Alfin Trust A.G., in Lugano, ufficio fiduciario, ecc. (FUSC del 17. 4. 1980, n. 89, p. 1253). Andreas Paul Kobler, già amministratore delegato, dimissionario, non fa più parte del consiglio d'amministrazione e la sua firma è estinta. Il consiglio d'amministrazione è ora composto da: Klaus Schildknecht, di nazionalità germanica in Neckargemünd (D), presidente; Walter Schmid, da Rubigen in Molinazzo di Monteggio, amministratore delegato; Dott. Augusto Arnold, già presidente, ora segretario; tutti con firma individuale.

26 novembre 1980
Batrac Ltd., in Lugano, progettazioni, ecc. (FUSC dell'8. 11. 1979, n. 262, p. 3538). Nuovo membro del consiglio d'amministrazione con firma collettiva a due è: Dott. Christoph Holzach, da e in Basilea.

26 novembre 1980
The American School in Switzerland S.A., in Montagnola, esercizio di scuole, ecc. (FUSC del 7. 10. 1974, n. 234, p. 2686). Ivo Molteni, deceduto, non è più membro del consiglio d'amministrazione e la sua firma è estinta. Nuovo membro del consiglio d'amministrazione con firma collettiva a due con il presidente è: Lynn Aeschlimann nata Fleming, da Siselen in Montagnola.

26 novembre 1980
Ceramiche Ragno di Lugano S.A., in Lugano, fabbricazione, ecc. (FUSC del 3. 7. 1980, n. 153, p. 2245). Nuovo recapito: via Pioda 14.

26 novembre 1980
Bachmann e Dechecchi in liquidazione, in Lugano, orticoltura, ecc., società in nome collettivo (FUSC del 9. 3. 1979, n. 57, p. 757). La liquidazione essendo terminata, questa ragione sociale è cancellata.

26 novembre 1980
Vita Sanotel S.A., in Breganzona, esercizio di un albergo, ecc. (FUSC del 21. 11. 1980, n. 274, p. 3822). Procura individuale è stata conferita a: Gudrun Brem, da Villmergen in Breganzona.

26 novembre 1980
Waircom S.A., in Grancia, uffici propri (nuova iscrizione). Data dello statuto: 14. 11. 1980. Scopo: lo sviluppo, la fabbricazione e la commercializzazione segnatamente nel campo delle apparecchiature di controllo e di utilizzazione dell'energia pneumatica nonché l'acquisto e la vendita, la gestione di brevetti e la conclusione di contratti di licenza nello stesso campo. Capitale: fr. 250 000, diviso in 250 azioni al portatore da fr. 1000 cadauna, interamente liberato. Pubblicazioni: FUSC. Comunicazioni e convocazioni: agli azionisti, se noti, per lettera raccomandata. Amministrazione: 1 a 5 membri, amministratore unico con firma individuale è: Dott. Carlo Sganzini, da Vira (Gambarogno) in Lugano.

26 novembre 1980
Egloff Fiduciaria e Revisioni S.A., precedentemente a Sorengo (FUSC del 26. 4. 1979, n. 96, p. 1318). Nuova sede: Lugano, via Motta 1. Statuto modificato: 24. 11. 1980.

26 novembre 1980
Proplug S.A., in Lugano, vendita di immobili, ecc. (FUSC del 1. 7. 1980, n. 151, p. 2221). Nuovo scopo: la fabbricazione e il commercio di macchine per l'industria degli imballaggi, lo sfruttamento di licenze e brevetti nell'ambito del settore, l'assunzione di rappresentanze del ramo e la partecipazione a società similari. La società può pure acquistare immobili a destinazione industriale e commerciale. Statuto modificato: 24. 11. 1980.

26 novembre 1980
Sibari S.A., in Lugano, via S. Balestra 9 (nuova iscrizione). Data dello statuto: 24. 11. 1980. Scopo: la compera e vendita di immobili, l'amministrazione, la gerenza e la costruzione di stabili all'estero, l'esplicazione di transazioni commerciali e fiduciarie in genere e la partecipazione a società similari. Capitale: fr. 50 000, diviso in 50 azioni al portatore da fr. 1000 cadauna, interamente liberato. Pubblicazioni: FUSC. Amministrazione da 1 a 5 membri, amministratore unico con firma individuale è: Pierangelo Realini, da Coldrerio in Maroggia.

26 novembre 1980
Belida S.A. in liquidazione, in Agno, prodotti tessili, ecc. (FUSC del 27. 2. 1979, n. 48, p. 630)
Bretscher Sud S.A. in liquidazione, in Manno, costruzione metallica, ecc. (FUSC del 12. 3. 1980, n. 60, p. 817)
Carosello S.A. in liquidazione, in Lugano, esercizi pubblici, ecc. (FUSC del 6. 6. 1980, n. 130, p. 1930)
Expanbras S.A. in liquidazione, in Lugano, immobili, ecc. (FUSC dell'8. 11. 1979, n. 262, p. 3538)
Intercos S.A. in liquidazione, in Lugano, lavori del genio civile, ecc. (FUSC del 14. 8. 1980, n. 189, p. 2736)
Norbu S.A. in liquidazione, in Lugano, commercio di merci, ecc. (FUSC del 1. 11. 1979, n. 256, p. 3453)
Vinspa S.A. in liquidazione, in Lugano, partecipazione, ecc. (FUSC del 2. 5. 1980, n. 102, p. 1474)
Weltatlas A.G. in liquidazione, in Sessa, vendita di libri, ecc. (FUSC dell'8. 11. 1976, n. 262, p. 3193)
Zedel S.A. in liquidazione, in Lugano, immobili, ecc. (FUSC del 23. 3. 1978, n. 69, p. 906)

Secondo gli interessati la liquidazione è terminata, ma la cancellazione non può essere effettuata mancando il consenso delle autorità fiscali cantonale e federale.

26 novembre 1980
Itanord Immobiliare S.A., in Lugano, immobili, ecc. (FUSC del 11. 9. 1970, n. 212, p. 2063). In scioglimento: 12. 11. 1980. Secondo gli interessati la liquidazione è terminata, ma la cancellazione non può essere effettuata mancando il consenso delle autorità fiscali cantonale e federale.

26 novembre 1980
Thirony S.A., in Lugano, partecipazione, ecc. (FUSC del 22. 1. 1976, n. 17, p. 200). In scioglimento: 28. 10. 1980. Secondo gli interessati la liquidazione è terminata, ma la cancellazione non può essere effettuata mancando il consenso delle autorità fiscali cantonale e federale.

Ufficio di Mendrisio

26 novembre 1980
Polymerfarben A.G., precedentemente in Bioggio (FUSC del 7. 3. 1980, n. 56, p. 765). Modifica statuti: 24. 11. 1980. Nuova sede: Stabio. Scopo: la fabbricazione e il commercio di materie coloranti per materie plastiche. La società può inoltre partecipare ad altre società con scopo uguale o analogo, nonché effettuare operazioni fiduciarie per conto di terzi. La società può acquistare immobili. Capitale: fr. 200 000, suddiviso in 400 azioni al portatore da fr. 500 cadauna, interamente liberate. Gli statuti originali sono in data 10. 2. 1975, con ultima modifica in data 26. 2. 1980. Pubblicazioni: FUSC. Amministrazione: 1 o più membri. Amministratore unico con firma individuale è: Bruno V. Rezzonico, da Lugano in Davesco-Soragno. Giordano Mariani, cittadino italiano in Milano (I), procuratore; con firma individuale. Recapito: uffici propri, 6855 Stabio.

26 novembre 1980
Alideco Mare S.A., in Chiasso, l'acquisto, la costruzione e la vendita di beni immobili, ecc. (FUSC del 31. 10. 1978, n. 255, p. 3357). Markus Geel, dimissionario, non è più membro del consiglio di amministrazione (C.A.), la sua firma è estinta. In sua sostituzione è stato nominato Dott. Marco Jagmetti, da Mairengo in Zurigo, membro del C.A., con firma collettiva a due. Giuseppe Cavadini, già direttore, è ora anche amministratore delegato, con firma collettiva a due come precedentemente.

26 novembre 1980
Albarella Beach Holding A.G., in Chiasso, la partecipazione finanziaria ad altre società, ecc. (FUSC del 16. 2. 1978, n. 39, p. 490). Markus Geel, dimissionario, non è più membro del consiglio di amministrazione (C.A.), la sua firma è estinta. In sua sostituzione è stato nominato avv. Dott. Marco Jagmetti, da Mairengo in Zurigo, membro del C.A., con firma collettiva a due.

26 novembre 1980
Società Anonima Demetrio Ferrari, in Chiasso, l'amministrazione di patrimoni, ecc. (FUSC del 25. 11. 1980, n. 277, p. 3853). Nuovo recapito: corso San Gottardo 25, 6830 Chiasso.

Waadt – Vaud – Vaud

Bureau d'Aigle

25 novembre 1980
Lucien Peppicelli, à Aigle. Titulaire: Lucien Peppicelli, de Montreux, à Aigle. Exploitation d'une boulangerie-pâtisserie à la rue du Midi 17 et d'un dépôt à la rue de Bourg 6. Rue du Midi 17.

25 novembre 1980
Murablack Aigle S.A., à Aigle, fabrication, exploitation et commercialisation de carbon black (FOSC du 24. 9. 1979, p. 3041). Nouvel administrateur, avec signature collective à deux: Rudolf Von Fellenberg, de Berne, à Genève, secrétaire, en remplacement de Daniel Schupbach, actuellement domicilié à Monthey, qui reste administrateur. Domicile légal: c/o Louis Bianchi, notaire, rue de la Gare 27, Aigle.

Bureau de Château-d'Oex (district du Pays-d'Enhaut)

26 novembre 1980
Edmond Jaun S.A., à Rougemont. Suivant acte authentique du 13 novembre 1980, il a été constitué, sous cette raison sociale, une société anonyme ayant pour but l'entreprise générale du bâtiment et du bois, toutes opérations commerciales, industrielles ou immobilières. Le capital social est de fr. 150 000, divisé en 150 actions nominatives de fr. 1000 chacune, entièrement libéré. Edmond Jaun, à Rougemont, a fait apport à la société de partie des actifs et passifs de son entreprise de construction de chalets, à Rougemont, selon bilan au 30 septembre 1980 accusant un actif de fr. 173 360.45 (caisse, débiteurs, stock de bois, travaux en cours, véhicules, machines, matériel, outillage, mobilier) et un passif de fr. 73 025 (passifs transitoires), soit un actif net de fr. 100 335.45. Le dit apport a été accepté pour le prix de fr. 100 000, imputés sur le capital. Les publications sont faites dans la FOSC. La société est administrée d'un ou de plusieurs membres. Edmond Jaun, de Meiringen, à Rougemont, est administrateur unique, avec signature individuelle. Bureau: chez l'administrateur Edmond Jaun, à Rougemont.

Bureau de Lausanne

25 novembre 1980
Logis suisse (romand) S.A., société de construction de logements d'organisations suisses, à Lausanne, chemin de Pierrefleur 50, chez Société coopérative d'habitation Lausanne. Nouvelle société anonyme. Date des statuts: 20 novembre 1980. But: encourager la construction de logements à prix ou loyers avantageux en Suisse romande et dans les régions avoisinantes, et d'empêcher la spéculation sur le marché du logement. Reprise de biens: 50 actions au porteur de fr. 1000 de la Société Immobilière Prellionnaz D. S.A., Morges, pour le prix de fr. 1 083 818.05. Capital: fr. 1 000 000, divisé en 1000 actions nominatives de fr. 1000, entièrement libérées. Publications: FOSC. Conseil de 3 membres au moins: Edy Gianora, de Semione, à Villars-sur-Glâne; François Picot, de Genève, à Founex, président; Bernard Meizoz, de Riddes, à Lausanne; Pierre Schmid, de et à Genève, et Bernard Vouga, de Cortaillod, à Lausanne; tous avec signature collective à deux.

25 novembre 1980
Bise «Aux Pierrots», à Lausanne, boulangerie, pâtisserie et tea-room (FOSC du 5. 12. 1975, p. 3250). La raison est radiée par suite de remise de commerce.

25 novembre 1980
Société Immobilière Stelvio S.A., à Renens (FOSC du 15. 10. 1980, p. 3368). Oscar Cerottini et Germaine Cerottini ne sont plus administrateurs; leur signature est radiée. Nouveaux administrateurs avec signature collective à deux: Claude Humberset, du Lieu, à Ecublens VD, président; André Chenevière, de Genève, à La Croix-sur-Lutry, commune de Lutry, secrétaire, et Guido Senn, de et à Bâle, vice-président.

25 novembre 1980
Fabrique de volets à rouleau S.A. Fribourg, succursale de Lausanne (FOSC du 21. 10. 1974, p. 2802), avec siège principal à Fribourg. Nouvelle raison sociale du siège principal et de la succursale: **Favorol S.A.** La succursale est également engagée par la procuration collective à deux de Jean-Pierre Schaller, de Wünnewil, à Ependes, et Roland Scherwey, de Bösingen, à Lausanne.

25 novembre 1980
Luro S.A., à Lausanne, opérations immobilières (FOSC du 6. 1. 1972, p. 36). Nouvelle adresse: chemin du Devin 51, chez Fiduciaire Firel S.A. Henri Bailly n'est plus administrateur; sa signature est radiée. Seul administrateur avec signature individuelle: André Dutoit, de Moudon, à Lausanne.

25 novembre 1980
Sbath Granimex S.A., à Lausanne, commerce de matières premières et produits (FOSC du 26. 3. 1980, p. 992). Nouveaux administrateurs avec signature individuelle: André Sbath, de Grande-Bretagne, à Lausanne, et Anne-Marie Caloz, de Miège, à Lausanne.

25 novembre 1980
S.I. Domaine Résidentiel Praz-Palex S.A., à Pully, opérations immobilières (FOSC du 6. 3. 1975, p. 610). Daniel Rey n'est plus administrateur; sa signature est radiée. Seul administrateur avec signature individuelle: Jean-Pierre Schlunegger, de La Chaux-de-Fonds, à Chez-le-Bart, commune de Gorgier.

25 novembre 1980
Société Générale d'Affichage, succursale de Lausanne, à Lausanne (FOSC du 5. 9. 1980, p. 2950), avec siège principal à Genève. La succursale est également engagée par la signature collective à deux des administrateurs Hans Rudolf Meyer, de et à Lucerne, et Gilles Colomb, de Genève, à Thônex.

25 novembre 1980
EDV-Beratung Baudet EBB, succursale de Lausanne, activités dans le domaine de l'informatique (FOSC du 21. 10. 1980, p. 3438), avec siège principal à Bâle. Le fondé de procuration Yves Rubin signe désormais collectivement à deux.

25 novembre 1980
Les Bérannes E S.A., à Lausanne, opérations immobilières (FOSC du 28. 3. 1974, p. 845). Nouvelle adresse: rue Centrale 29, chez Fiduciaire Bettex Frères.

25 novembre 1980
Gonzalo Rodriguez, à Lausanne, serrurerie (FOSC du 23. 12. 1976, p. 3685). Nouvelle adresse: rue de Sébeillon 7. La procuration de Paul Weiss est éteinte. Nouveau fondé de procuration avec signature collective à deux: Roberto Rodriguez, d'Espagne, à Prilly.

25 novembre 1980
Agra fleurs, Katharina Agramelal, à Lausanne, avenue de La Harpe 13. Titulaire: Katharina Agramelal, de Huttwil, à Chavannes-près-Renens, épouse autorisée de Mohamed. Commerce de fleurs et plantes.

25 novembre 1980
AMS associés S.A., à Lausanne, activités dans le domaine financier, économique et commercial (FOSC du 27. 5. 1980, p. 1790). Nouvelle adresse: avenue de l'Avant-Poste 4. Le capital de fr. 200 000 est actuellement libéré à concurrence de fr. 115 000.

26 novembre 1980
Capatainer S.A., à Lausanne, fabrication et commerce d'emballages (FOSC du 13. 4. 1973, p. 1035). La société est également engagée par la signature collective à deux du président Jean Fornet, de et à Genève. L'administrateur Alfred Baechi, nommé secrétaire, et le directeur Marcel Boutroy signent désormais collectivement à deux, toutefois pas entre eux.

26 novembre 1980
Rossi constructions S.A., à Lausanne (FOSC du 12. 11. 1979, p. 3574). Nouvelle adresse: rue Caroline 7bis.

26 novembre 1980
Bruno Fregonese S.A., à Prilly, chemin du Vieux-Collège 22, chez Bruno Fregonese. Bureau à Lausanne: chemin des Epinettes 8, chez Fidoc, Dorthe & Chopard. Nouvelle société anonyme. Date des statuts: 19 novembre 1980. But: travaux se rapportant au bâtiment, notamment étanchéité, carrelage, pose de chapes et moquettes. Apport selon bilan au 31 mai 1980 et convention du 19 novembre 1980: actifs de fr. 571 766.40 et passifs de fr. 196 122.90 de l'entreprise Bruno Fregonese, à Prilly, raison individuelle non inscrite au registre du commerce, soit un actif net de fr. 375 643.50, accepté pour ce prix, dont fr. 100 000 imputés sur le capital. Capital: fr. 100 000, divisé en 100 actions au porteur de fr. 1000, entièrement libérées. Publications: FOSC. Conseil d'un ou de plusieurs membres: Bruno Fregonese, d'Italie, à Prilly, président, avec signature individuelle; Jean-Paul Dorthe, de Bossonnens, à Pully, et Bernard Cuhat, de et à La Sarraz; ces deux derniers sans signature.

26 novembre 1980
Menétrey Lausanne S.A., au Mont-sur-Lausanne, scierie, parqueterie et raboterie (FOSC du 17. 5. 1974, p. 1366). Georges Menétrey n'est plus administrateur; sa signature est radiée. L'administrateur délégué Vincent Menétrey signe désormais collectivement à deux. Nouveaux administrateurs avec signature collective à deux: Pierre Menétrey, secrétaire; Claude Menétrey, Raymond Menétrey et Symon Menétrey, tous quatre, dont la procuration est éteinte. Vincent Menétrey, Claude Menétrey et Symon Menétrey ne signent pas entre eux, de même que Pierre Menétrey et Raymond Menétrey.

26 novembre 1980
Felix Nunez, à Renens, rue de Lausanne 19. Titulaire: Felix Nunez, d'Espagne, à Renens. Café-restaurant à l'enseigne «Le Central».

26 novembre 1980
Electro-Calcul S.A., à Lausanne, exécution de mandats et études mathématiques, etc. (FOSC du 14. 12. 1977, p. 3993). René Hochreutiner et Pierre Meystre ne sont plus administrateurs; leur signature est radiée. L'administrateur René Masson est nommé président; l'administrateur Pierre Dubuis est nommé vice-président; Jacques Desmeules n'est plus vice-président mais reste administrateur; tous trois continuent à signer collectivement à deux. Nouvel administrateur avec signature collective à deux: Jean Wahl, de Genève, à Onex.

Bureau de Nyon

25 novembre 1980
Morier Aloïs, à Vich, café-restaurant à l'enseigne «Café de la Croix-Verte» (FOSC du 1. 9. 1969, p. 2006). La raison est radiée par suite de remise de commerce.

25 novembre 1980
Videlcom S.A., à Gland, articles de l'industrie électrique et électronique, etc. (FOSC du 6. 7. 1977, p. 2226). Nouvelle adresse: chemin de Fossabot 3.

25 novembre 1980
S.I. Campagne de la Redoute A S.A., à Nyon
S.I. Campagne de la Redoute B S.A., à Nyon
affaires immobilières (FOSC du 9. 8. 1978, p. 2509). Marc Guisan, secrétaire, a démissionné; ses pouvoirs sont éteints. Walter Siegmann, jusqu'ici président, reste seul administrateur et continue à signer individuellement.

Bureau d'Orbe

25 novembre 1980
Atelier mécanique Bise et Chevalier, à Ballaigues. Gilbert Charles Bise, de Montborget, à Ballaigues, et Georges André Chevalier, de Croy-Romainmôtier et Orbe, à Ballaigues, ont constitué sous cette raison sociale, une société en nom collectif qui commencera le 1er décembre 1980. Exploitation d'un atelier mécanique. La société est engagée par la signature collective des associés.

Bureau d'Oron

25 novembre 1980
Frédéric Leutenegger, à Oron-la-Ville, import-export de fibres textiles, à l'enseigne de «Fildec» (FOSC du 1. 8. 1978, p. 2418). La maison confère procuration individuelle à: Hélène Leutenegger, de Münchwilen, à Oron-la-Ville, et Franck Leutenegger, de Münchwilen, à Vevey.

Bureau de Rolle

21 novembre 1980
Syndicat d'élevage bovin de Burtigny, à Burtigny, nouvelle société coopérative. Date des statuts: 9 mars 1979. But: encourager par la coopération, l'élevage du bétail bovin de la race tachetée rouge. Responsabilité subsidiaire des membres jusqu'à concurrence de fr. 100 par sociétaire. Comité de 3 à 5 membres: François Fontolliet, de Pizy, à Burtigny, président; Charles Bichet, de et à Burtigny, secrétaire; Rémy Burnet, de et à Burtigny, caissier. Signature collective à deux du président et du secrétaire. Publication: Journal L'Ouest lémanique, sous réserve de la FOSC.

24 novembre 1980
Comforta SA (Comforta AG) (Comforta Ltd), précédemment à Oetwil an der Limmat, société anonyme (FOSC du 4. 3. 1980, p. 722). Selon décision du 29. 10. 1980, la société a transféré son siège social à Bursinel. Statuts originaires du 1. 11. 1979, modifiés les 19. 2. 1980 et 29. 10. 1980. But: commerce en gros de chaussures, accessoires et articles de sport. Capital social: fr. 100 000, divisé en 100 actions de fr. 1000 au porteur, entièrement libérées. Administration d'un ou de plusieurs membres. Administrateur unique avec signature individuelle: Mario Lorez, de Hinterrhein, à Meilen (inscrit). Fondé de pouvoir: Joseph Hubert Marie Reinaerts, des Pays-Bas, à Bursinel (inscrit), avec signature individuelle. Publication: FOSC. Domicile légal: Grange Bise, c/o J. H. M. Reinaerts.

Bureau de Sentier (district de la Vallée)

26 novembre 1980
Alexandre Rochat, au Sentier, commune du Chenit, bijouterie, horlogerie, optique (FOSC du 5. 7. 1933, p. 1639). Cette raison est radiée par suite du décès du titulaire.

Bureau de Vevey

25 novembre 1980
MMM Saint-Légier S.A., à Saint-Légier-La Chiésaz, centre d'achats (FOSC du 16. 6. 1980, p. 2050). Domicile légal: Praz Jordan A, chemin du Lazé, chez Bernard Cosandey. Bureau: Ecublens VD, chemin du Dévent, Société coopérative Migros Vaud, Service immobilier.

26 novembre 1980
Lavalleja S.A., à Montreux, marques de fabrique, brevets, etc. (FOSC du 26. 8. 1980, p. 2849). L'administrateur Jean-Pierre Benay est actuellement domicilié à Saint-Sulpice VD.

26 novembre 1980
Percussion S.A., à La Tour-de-Peilz, instruments de musique (FOSC du 14. 12. 1973, p. 3313). L'administrateur William Jaeggli est domicilié actuellement à Pully.

Bureau d'Yverdon

Complément
Société de laiterie de Niédens, à Yvonand (FOSC du 28. 2. 1980, p. 674). Les administrateurs Gilbert Durussel et Samuel Varidel sont à Niédens, commune d'Yvonand.

Wallis – Valais – Vallese

Büro Brig

25. November 1980
Hermine Javaloyes-Albrecht, Restaurant zur Traube, in Visp. Inhaberin dieser Firma ist, mit Zustimmung ihres Ehegatten, Hermine Javaloyes geborene Albrecht, von Mühlethal, in Visp. Restaurant mit Gastwirtschaft. Geschäftsadresse: Bahnhofstrasse 22.

25. November 1980
Neuwobau Susten AG, in Susten, Gemeinde Leuk. Unter dieser Firma besteht gemäss Gründungsurkunde und Statuten vom 13. 10./14. 11. 1980 eine Aktiengesellschaft. Zweck: Erwerb der Parzelle Nr. 488, gelegen auf dem Gebiet der Gemeinde Leuk, das Erstellen eines Mehrfamilienhauses und das Vermieten der Wohnungen. Das voll einbezahlte Grundkapital beträgt Fr. 50 000, eingeteilt in 50 Namenaktien zu Fr. 1000. Publikationsorgan ist das Amtsblatt des Kantons Wallis und, wo das Gesetz es vorschreibt, das SHAB. Dem Verwaltungsrat von 1 bis 3 Mitgliedern gehört einzig an: Rudolf Inderkummen, von und in Leuk; er führt Einzelunterschrift. Geschäftsadresse: 3952 Susten.

26. November 1980
Restaurant Terminus, Antonia Poltera-Perrig, in Brig, Gemeinde Brig-Glis (SHAB Nr. 155 vom 5. 7. 1978, S. 2130). Infolge Übergabe des Geschäftes ist diese Firma erloschen.

26. November 1980
Schreinerei Adolf Furrer, eidg. dipl Schreinermeister, in Staldenried. Inhaber dieser Firma ist Adolf Furrer, von und in Staldenried. Schreinerei, Zimmerei und Innenausbau.

26. November 1980
Seiler Bruno, Bäckerei-Konditorei, in Täsch. Inhaber dieser Firma ist Bruno Seiler, von Steg, in Täsch. Bäckerei-Konditorei.

26. November 1980
Willi Andres, Radio- und Hififachgeschäft, in Stalden. Inhaber dieser Firma ist Willi Andres, von Mörel und Zeneggen, in Stalden. Handel mit und Reparatur von Radio-, Fernseh-, Hif-Fi- und Haushaltsgeräten.

26. November 1980
Danzas AG, Zweigniederlassung in Brig, Gemeinde Brig-Glis, Speditionsgeschäft (SHAB Nr. 24 vom 30. 1. 1980, S. 338), Aktiengesellschaft mit Hauptniederlassung in Basel. Dr. Jürg Meister, von Merishausen, in Oberwil BL, zeichnet als Verwaltungsratssekretär (Nichtmitglied) zu zweien.

26. November 1980
Emil Jaeger, Betriebsberatungen, in Turtmann. Inhaber dieser Firma ist Emil Jaeger, von und in Turtmann. Betriebsberatungen. Geschäftsadresse: Kantonsstrasse, 3946 Turtmann.

Bureau de St-Maurice

25 novembre 1980
Jean-Marc Vouillamoz, à Isérables. Titulaire: Jean-Marc Vouillamoz, de et à Isérables. Café-restaurant à l'enseigne «Auberge du Mont-Gelé».

Bureau de Sion

25 novembre 1980
Etude de Me Louis-Michel Wolff, à Sion (FOSC du 26. 4. 1977, no 96, p. 1307). La raison est radiée, le titulaire n'étant pas assujetti à l'inscription. Il continue d'exercer sa profession d'avocat et notaire.

25 novembre 1980
Holding Sodipar en liquidation, à Sion, administration de participations (FOSC du 29. 12. 1976, no 305, p. 3757). La liquidation de la société étant terminée, cette raison sociale est radiée.

25 novembre 1980
Vonnest Holding S.A., à Sierre, administration de participations (FOSC du 12. 11. 1973, no 265, p. 3023). Suivant procès-verbal authentique de son assemblée générale du 5 novembre 1980, la société a décidé sa dissolution. Elle ne subsiste plus que pour sa liquidation qui sera opérée sous la raison sociale: **Vonnest Holding S.A., en liquidation,** par François Berthod, de et à Sierre, nommé liquidateur avec signature individuelle. Les pouvoirs de Henri Schulthess, administrateur, sont éteints.

Neuenburg – Neuchâtel – Neuchâtel

Bureau de Boudry

25 novembre 1980
Danielle Hêche, à Chez-le-Bart, commune de Gorgier. Le chef de la maison est Danielle Hêche née Jeanneret, de Moutier, à Chez-le-Bart, commune de Gorgier, épouse dûment autorisée d'Alain Hêche. Exploitation de l'Hôtel du Cygne. Rue du Littoral 13.

Bureau de Neuchâtel

Rectification
Ask General Business Services SA, à Hauterive (FOSC du 19. 11. 1980, no 272, p. 3794). Locaux: Longschamps 28.

24 novembre 1980
Marzo, Couture, à Neuchâtel. Le chef de la maison est Albino Marzo, de nationalité italienne, à Neuchâtel. Atelier de couture, prêt-à-porter. Epancheurs 11.

24 novembre 1980
Imprimerie centrale et de la Feuille d'avis de Neuchâtel S.A., à Neuchâtel (FOSC du 16. 10. 1978, no 242, p. 3183). La signature de Marc Wolfrath, président, décédé, est radiée.

25 novembre 1980
Carrosserie Claude Chapuis, au Landeron (FOSC du 20. 6. 1980, no 142, p. 2109). Le titulaire Claude Chapuis et la fondée de procuration Christiane Chapuis sont actuellement domiciliés au Landeron.

25 novembre 1980
Krieg Frères, à Lignières, scierie, raboterie, commerce de bois, société en nom collectif (FOSC du 26. 9. 1975, no 225, p. 2609). La société est dissoute depuis le 31 avril 1980. Sa liquidation étant terminée, la raison sociale est radiée.

25 novembre 1980
Pierre Sydler, à Neuchâtel, entreprise de ferblanterie et d'installations sanitaires (FOSC du 22. 5. 1980, no 118, p. 1747). La maison confère procuration individuelle à Georges Alphonse Sydler, d'Ottenbach, à Neuchâtel.

Genf – Genève – Ginevra

19 novembre 1980
Société coopérative de construction de locaux artisanaux et industriels Meyrin-Satigny Cocims, à Genève, 31, route de Malagnou, chez Claude Jeanneret & Cie. Nouvelle société coopérative. Statuts du 7. 11. 1980. But: mettre à la disposition de ses membres des locaux professionnels et halles techniques adéquats, avantageux et rationnels sous forme de surfaces d'exploitation à l'intérieur de bâtiments construits à cet effet. Parts sociales de fr. 500. Organe de publicité: Feuille d'avis officielle et, dans les cas préscrits par la loi, la FOSC. Signature collective à deux de Claude Jeanneret, président; Etienne Byrde, vice-président, et André Bagattini, secrétaire, tous de et à Genève, et membres du conseil d'administration.

24 novembre 1980
Allan Ko SA, à Genève, 13, rue de Rive. Nouvelle société anonyme. Statuts du 11. 11. 1980. But: commerce, importation, exportation, courtage et représentation de tous produits manufacturés ou non. Capital: fr. 50 000, entièrement libéré; divisé en 50 actions de fr. 1000 au porteur. Organe de publicité: FOSC. Administration d'un ou de plusieurs membres; Jean-François Jungo, de Fribourg, à Genève, est administrateur unique, avec signature individuelle.

24 novembre 1980
Floritex SA, à Troinex, 155, route de Troinex, chez Laurent Cudet. Nouvelle société anonyme. Statuts du 17. 11. 1980. But: importation et exportation de produits et matériels agricoles et alimentaires. Capital: fr. 50 000, entièrement libéré; divisé en 50 actions de fr. 1000 au porteur. Organe de publicité: FOSC. Administration d'un ou de plusieurs membres: Laurent Cudet, de et à Troinex, est administrateur unique avec signature individuelle.

24 novembre 1980
Parking de Villereuse SA, à Genève, 5, avenue Léon-Gaud, chez Ariel Bernheim, avocat. Nouvelle société anonyme. Statuts du 11. 11. 1980. But: étude de la construction et de l'exploitation d'un garage souterrain au carrefour de Villereuse. Capital: fr. 100 000, entièrement libéré; divisé en 100 actions de fr. 1000 nominatives. Organe de publicité: FOSC. Administration d'un ou de plusieurs membres: Ariel Bernheim, de Pleigne, à Veyrier, est administrateur unique avec signature individuelle.

24 novembre 1980
Shanghaï Arts and Crafts SAC SA, à Genève, 1, place des Florentins. Nouvelle société anonyme. Statuts du 20. 11. 1980. But: importation, commerce, représentation et commission d'articles fabriqués en République populaire de Chine, particulièrement dans la région de Shanghaï, notamment d'objets artistiques et artisanaux. Capital: fr. 1 000 000, entièrement libéré; divisé en 1000 actions de fr. 1000 nominatives. Organe de publicité: FOSC. Administration de 5 membres au moins: Rocco Tedeschi Fierro, de Bolivie, à Santa Cruz de la Sierra (Bolivie), président; Zhang Kun-Hua, de Chine, à Shanghaï, vice-président; Domenic Pinösch, d'Ardez, à Givrins, secrétaire; Bernard Haissly, de et à Genève, et Carlo Fedele, de Bellinzone, à Hermance. Signature collective à deux du secrétaire et d'un autre administrateur.

24 novembre 1980
Elisabeth Holbro, à Genève, café-restaurant (FOSC du 12. 3. 1971, p. 587). L'inscription est radiée par suite de cessation de l'exploitation.

24 novembre 1980
H. Meyer & Cie, à Genève, commerce de vêtements, société en commandite (FOSC du 11. 12. 1979, p. 3886). La société n'exploite plus le magasin de vente à l'enseigne Drake Store, 19, rue de Berne.

24 novembre 1980
Evelyne Paenson, au Grand-Saconnex, 45, route de Colovrex. Chef de la maison: Evelyne Paenson, de Genève, au Grand-Saconnex. Agence immobilière.

24 novembre 1980
Ch. Jérôme et Cie, Marc Plojoux & Cie, succ., à Vernier, matériaux de construction, société en commandite (FOSC du 17. 6. 1976, p. 1726). L'associé commanditaire Alfred Salzmann est décédé.

24 novembre 1980
Querio et Vogrig, à Carouge, commerce de toutes pièces mécaniques (FOSC du 18. 4. 1979, p. 1211). Nouveau siège: Meyrin, chemin du Pré-Bouvier s. n.

24 novembre 1980
Promo Import, Serge Rathgeb & Cie, à Vernier, articles de maroquinerie, etc., société en nom collectif (FOSC du 2. 11. 1979, p. 3470). La société est dissoute. Sa liquidation étant terminée, elle est radiée.

24 novembre 1980
Jardin des Parfums, Harry Terhanian, à Genève, produits cosmétiques (FOSC du 14. 8. 1979, p. 2611). L'inscription est radiée par suite de cessation de l'exploitation.

24 novembre 1980
Bibliothèque Sportive Olympique SA, à Genève, édition d'ouvrages de sport (FOSC du 13. 7. 1979, p. 2255). Capital porté de fr. 100 000 à fr. 500 000 par l'émission de 400 actions de fr. 1000 nominatives. Montant libéré par compensation: fr. 325 000. Capital: fr. 500 000, entièrement libéré; divisé en 500 actions de fr. 1000 nominatives. Statuts modifiés les 9, 10 et 18. 11. 1980. Andreas Merki, de et à Bâle, et Hans Stetter, de RFA, à Dortmund (D), sont membres du conseil d'administration avec signature collective à deux; le premier exerce en outre les fonctions de secrétaire.

24 novembre 1980
Calorie SA, à Genève, chauffage et climatisation (FOSC du 21. 2. 1980, p. 592). Conversion de 200 actions de fr. 500, jusqu'ici au porteur en actions nominatives. Capital porté de fr. 100 000 à fr. 250 000 par l'émission de 300 actions de fr. 500 nominatives. Montant libéré par compensation: fr. 150 000. Capital: fr. 250 000, entièrement libéré; divisé en 500 actions de fr. 500 nominatives. Statuts modifiés le 31. 10. 1980.

24 novembre 1980
Coditel, à Meyrin, diffusion en Suisse de la télévision et de la radio, société anonyme (FOSC du 28. 11. 1980, p. 3894). Signature collective à deux a été conférée à Rémy Ramseyer, nommé sous-directeur; sa procuration est radiée.

24 novembre 1980
Consolidated Packers SA, à Genève, participations (FOSC du 9. 3. 1976, p. 663). Capital porté de fr. 50 000 à fr. 100 000 par l'émission de 500 actions de fr. 100 au porteur. Capital: fr. 100 000, entièrement libéré; divisé en 1000 actions de fr. 100 au porteur. Statuts modifiés le 4. 11. 1980.

24 novembre 1980
Dolla SA, à Genève, participations (FOSC du 12. 9. 1980, p. 3023). Capital porté de fr. 60 000 à fr. 500 000 par l'émission de 440 actions de fr. 1000 au porteur. Montant libéré par compensation: fr. 440 000. Capital: fr. 500 000, entièrement libéré, divisé en 500 actions de fr. 1000 au porteur. Statuts modifiés le 13. 11. 1980.

24 novembre 1980
Jean-Pierre Durand SA, à Genève, commerce d'objets d'art (FOSC du 27. 11. 1975, p. 3164). Nouvelle adresse: 1, place du Port.

24 novembre 1980
DP Datapress SA, à Genève, vente d'annuaires (FOSC du 16. 5. 1980, p. 1662). Nouveau siège: Thônex, 16, avenue Adrien-Jeandin, chez Lydie Baldacci. Statuts modifiés le 30. 10. 1980. Jacqueline Andrey, n'est plus administratrice; ses pouvoirs sont radiés. Administration: Lydie Baldacci, de Bévilard, à Thônex, présidente, et Michel Cuche, du Pâquier NE, à Fresens, secrétaire; lesquels signent individuellement.

24 novembre 1980
Service d'Etudes et de Recherches chimiques et pharmaceutiques Serchimle SA, en liquidation, à Genève (FOSC du 17. 10. 1979, p. 3293). Sa liquidation étant terminée, la société est radiée.

24 novembre 1980
Feudor SA, en liquidation, à Genève, représentation de tous produits (FOSC du 8. 3. 1978, p. 723). Sa liquidation étant terminée, la société est radiée.

24 novembre 1980
Hofico SA, à Genève, participations (FOSC du 6. 11. 1979, p. 3510). Capital porté de fr. 110 000 à fr. 160 000, par l'émission de 50 actions de fr. 1000 au porteur. Montant libéré par compensation: fr. 50 000. Capital: fr. 160 000, entièrement libéré; divisé en 160 actions de fr. 1000 au porteur. Statuts modifiés le 13. 11. 1980.

24 novembre 1980
Omnitel, Bureau d'Etudes Hôtelières, à Genève (FOSC du 25. 8. 1978, p. 2668). Capital porté de fr. 50 000 à fr. 200 000 par l'émission de 1500 actions de fr. 100 au porteur. Capital: fr. 200 000, entièrement libéré; divisé en 2000 actions de fr. 100 au porteur. Statuts modifiés le 6. 11. 1980.

24 novembre 1980
Rickenbacher SA, à Genève, fournitures pour tous véhicules (FOSC du 3. 6. 1976, p. 1578). Nouveau siège: Lancy, Grand-Lancy, 74–76, route de Saint-Julien. Statuts modifiés le 12. 11. 1980.

24 novembre 1980
Rosamar Holding SA, à Meyrin, participations (FOSC du 27. 10. 1980, p. 3507). Statuts modifiés le 11. 11. 1980, sur un point non soumis à l'inscription.

24 novembre 1980
Vigdale SA, en liquidation, à Genève, commerce de produits manufacturés (FOSC du 16. 8. 1979, p. 2643). Sa liquidation étant terminée, la société est radiée.

24 novembre 1980
Corinfo SA, à Genève, réalisation et gestions dans le domaine de l'informatique (FOSC du 15. 8. 1980, p. 2749). Harry Romy n'est plus administrateur; ses pouvoirs sont radiés. Administration: Paul Antiochus, jusqu'ici vice-président, nommé président; Daniel Ceszkowski, jusqu'ici secrétaire, nommé vice-président, et Michel Cohen, de et à Genève, secrétaire; lesquels signent collectivement à deux. Nouvelle adresse: 7, place Longemalle, chez Cosema SA.

24 novembre 1980
Cosema SA, à Genève, tous conseils et tous mandats juridiques, etc. (FOSC du 30. 12. 1974, p. 3472). Harry Romy n'est plus administrateur; ses pouvoirs sont radiés. Administration: Jean Pière Romy, de Genève, à Barcelone (E), président; Daniel Ceszkowski, de Genève, à Vandœuvres, vice-président, et Michel Cohen, de et à Genève, secrétaire. Signature individuelle du président ou collective à deux des autres administrateurs.

24 novembre 1980
Globterra Immobiliare SA, à Genève, toutes opérations immobilières à l'étranger (FOSC du 22. 7. 1976, p. 2099). Harry Romy n'est plus administrateur; ses pouvoirs sont radiés. Daniel Ceszkowski, de Genève, à Vandœuvres, est administrateur unique avec signature individuelle.

24 novembre 1980
Baz SA, à Genève, représentations et prestations de service pour l'exportation, etc. (FOSC du 18. 11. 1980, p. 3775). Signature individuelle a été conférée à Amir Massoud Azmayesh, d'Iran, à Genève. Signature collective à deux a été conférée à Alexis Zervudachi, de Grèce, à Vevey.

24 novembre 1980
Christie's (International) SA, à Genève, représentation générale de la maison «Christie, Manson & Woods Limited», à Londres (GB), etc. (FOSC du 23. 9. 1976, p. 2709). Anthony-John du Boulay et Guy Hannen ne sont plus administrateurs; leurs pouvoirs sont radiés. L'administrateur Géza von Habsburg-Lothringen, directeur, a été nommé en outre président du conseil; il continue à signer collectivement à deux. Douglas Ralphs, de Grande-Bretagne, à Brighton (GB), et Richard Stern, d'Italie, à Genève, sont membres du conseil d'administration avec signature collective à deux; le premier exerce en outre les fonctions de délégué.

24 novembre 1980
Evelas SA, à Troinex, participations, etc. (FOSC du 18. 11. 1980, p. 3375). Nouveau siège: Genève. Statuts modifiés le 7. 11. 1980. Adresse: 12, rue Ami-Lullin, chez Unipriv SA.

24 novembre 1980
Omnivalor SA, à Genève, gestion de fortunes, etc. (FOSC du 3. 9. 1980, p. 2928). Michel Grandgirard n'est plus administrateur; ses pouvoirs sont radiés. Claude Briot, de France, à Paris (F); Michel Botlan, de France, à Paris (F); Antoine Danjoie, de France, à Confignon; Henri Fauche, de Neuchâtel, à Zurich; Alain Lany, de Collonge-Bellerive, à Genève, et Willy Rauft, de Bâle, à Genève, sont membres du conseil d'administration avec signature collective à deux. William Emery et Gaston Besson, jusqu'ici sous-directeurs, ont été nommés directeurs; ils continuent à signer collectivement à deux. Procuration collective à deux a été conférée à Philippe Beltzung, de France, à Ferney-Voltaire (F).

24 novembre 1980
PCB Packagings Cosmetics Brushes Ltd, à Genève, vente et représentation de tous produits, etc. (FOSC du 27. 4. 1978, p. 1318). Nouveau siège: Lancy. Statuts modifiés le 22. 10. 1980. Adresse: 70, route du Pont-Butin.

24 novembre 1980
Société Immobilière Rozon-Salève, à Genève, société anonyme (FOSC du 1. 8. 1962, p. 2242). René Mathez n'est plus administrateur; ses pouvoirs sont radiés. Pierre Deléamont, de Gy, à Coppet, est administrateur unique avec signature individuelle. Nouvelle adresse: 60, rue du Rhône, chez Didier Tornare, notaire.

24 novembre 1980
Stef SA, à Genève, exploitation d'un bureau d'ingénieur, etc. (FOSC du 31. 10. 1978, p. 3358). Nouvelle adresse: 12, rue Michel-Servet.

24 novembre 1980
Techinter SA, à Genève, toutes constructions dans les domaines du bâtiment, etc. (FOSC du 30. 4. 1979, p. 1373). Simon Kimmins n'est plus administrateur ni directeur; ses pouvoirs sont radiés. Nouvelle adresse: 12, rue Michel-Servet.

25 novembre 1980
R. Campanelli, à Genève, café-restaurant (FOSC du 26. 6. 1980, p. 2178). L'établissement est maintenant exploité sous l'enseigne «Restaurant Aurora».

25 novembre 1980
Philippe Huni Distribution, à Veyrier, 51, chemin de Chantefleur. Chef de la maison: Philippe Huni, de France, à Genève. Importation et distribution de produits finis en textiles et maroquinerie.

25 novembre 1980
Jérôme Duchosal Société Anonyme, à Genève, commerce de glaces et verres en gros (FOSC du 3. 1. 1977, p. 7). La procédure de faillite ayant été clôturée, la société est radiée d'office.

25 novembre 1980
Société d'étude et de diffusion de procédés et brevets SA, à Genève (FOSC du 21. 9. 1979, p. 3021). La procédure de faillite ayant été clôturée, la société est radiée d'office.

25 novembre 1980
Greiner-Bijoux SA, à Genève (FOSC du 18. 7. 1974, p. 1984). La société est dissoute. Sa liquidation est opérée sous la raison sociale: **Greiner-Bijoux SA, en liquidation.** Liquidatrice: Romar SA, à Carouge. Georges Greiner, Verena Hiestand et Roger Revillet ne sont plus administrateurs; leurs pouvoirs sont radiés. Domicile de liquidation: Carouge, 13, avenue Vibert, chez Romar SA.

25 novembre 1980
Polytec SA, à Genève, entretien et désinfection d'immeubles (FOSC du 19. 1. 1979, p. 187). Capital porté de fr. 100 000 à fr. 150 000 par l'émission de 50 actions de fr. 1000 au porteur. Montant libéré par compensation: fr. 50 000. Capital: fr. 150 000, entièrement libéré; divisé en 150 actions de fr. 1000 au porteur. Statuts modifiés le 14. 11. 1980.

25 novembre 1980
Sotheby Parke Bernet AG, succursale de Genève, à Genève, commerce d'œuvres d'art (FOSC du 25. 1. 1980, p. 283), entreprise ayant son siège à Zurich. Nicolas C. Rayner, déjà directeur de la succursale avec signature individuelle limitée aux affaires de la succursale, signe également collectivement à deux pour l'ensemble de la société, en qualité de membre du conseil d'administration.

25 novembre 1980
Gecop, Société de gestion fiduciaire de copropriété, à Genève, société anonyme (FOSC du 24. 9. 1973, p. 2608). Georges Perréard n'est plus administrateur; ses pouvoirs sont radiés. François Barde, de et à Genève, est administrateur unique avec signature individuelle. Nouvelle adresse: 6, boulevard Georges-Favon, chez Régie Barde.

25 novembre 1980
ICN Arco SA, Institut pharmaco-biologique, à Plan-les-Ouates (FOSC du 1. 12. 1980, p. 3919). Laurent M. Jaccard, de et à Genève, est membre du conseil d'administration avec signature collective à deux. L'administrateur Adam Jerney a été nommé secrétaire; il continue à signer collectivement à deux.

25 novembre 1980
ICN Pharmaceuticals A SA, à Plan-les-Ouates, commerce et représentation de tous produits pharmaceutiques, etc. (FOSC du 23. 6. 1980, p. 2136). Hans Thierstein n'est plus administrateur; ses pouvoirs sont radiés. Laurent M. Jaccard, de et à Genève, est membre du conseil d'administration avec signature collective à deux. L'administrateur Adam Jerney a été nommé secrétaire du conseil; il continue à signer collectivement à deux.

25 novembre 1980
Jewisa SA, à Vernier, atelier de mécanique de précision, etc. (FOSC du 2. 7. 1979, p. 2115). Bernard Planche n'est plus administrateur; ses pouvoirs sont radiés.

25 novembre 1980
Kidder, Peabody Services SA, à Genève, prestations de services dans le domaine financier et économique (FOSC du 2. 4. 1980, p. 1083). Harry Sibley n'est plus administrateur; ses pouvoirs sont radiés:

25 novembre 1980
Klippan SA, à Vernier, fabrication et vente de ceintures de sécurité, etc. (FOSC du 26. 6. 1979, p. 2051). Signature collective à deux a été conférée à Alfred C. Meyer, de Laufen, à Genève.

25 novembre 1980
Sigmatex SA, à Vernier, participations à toutes entreprises, etc. (FOSC du 12. 6. 1979, p. 1874). Signature collective à deux a été conférée à Alfred C. Meyer, de Laufen, à Genève.

25 novembre 1980
Société Anonyme de la Tribune de Genève, à Genève, toutes affaires se rapportant au journalisme, etc. (FOSC du 11. 8. 1980, p. 2691). Philippe Rey est maintenant domicilié à Tannay.

25 novembre 1980
Charpente Voeffray & Gaidon SA, à Chêne-Bourg (FOSC du 2. 6. 1980, p. 1867). Le capital de fr. 50 000 est maintenant entièrement libéré.

Jura – Jura – Giura

Bureau de Delémont

25 novembre 1980
Chako S.A., à Delémont, appareils électroniques, circuits imprimés, etc. (FOSC du 8. 3. 1973, no 56, p. 640). Willy Wannier, membre du conseil d'administration, sans signature, est radié par suite de démission.

26 novembre 1980
Annonces Suisses S.A. «ASSA» Société Suisse de Publicité, succursale de Delémont (FOSC du 24. 6. 1980, no 145, p. 2151), avec siège principal à Zurich. La signature d'Ezio Battaglieri, vice-directeur, est radiée. Gérard Hellé (inscrit) habite maintenant à Veyrier.

Bureau de Saignelégier (district des Franches-Montagnes)

25 novembre 1980
René Simonin S.A., aux Breuleux. Suivant acte authentique et statuts du 19 novembre 1980, il a été constitué sous cette raison sociale une société anonyme ayant pour but le conditionnement et l'entreposage de céréales, la mouture de commerce et à façon, la fabrication, l'achat, la vente, l'importation et l'exportation de matières premières destinées à l'agriculture. Le capital social est de fr. 90 000, divisé en 90 actions nominatives de fr. 1000, entièrement libéré. Les publications de la société sont faites dans la FOSC. Les communications et convocations sont adressées aux actionnaires sous plis recommandés. La société est administrée par un conseil d'administration d'un ou de plusieurs membres: René Simonin, du Bémont, à Delémont, président; Bernard Saucy, de et à Lajoux, vice-président; Claude Marquis, de Mervelier, à Moutier, secrétaire, et Pierre Saucy, de et à Lajoux. La société est engagée par le président signant collectivement à deux avec un autre administrateur.

Abhanden gekommene Werttitel
Titres disparus – Titoli smarriti

Aufruf – Sommations – Diffida

Die Kraftloserklärung der Aktien Zoologischer Garten Basel, Nrn. 1215 und 1218 im Nominalwert von je Fr. 250.–, ausgestellt am 9. Dezember 1910, lautend auf Anita Bell (Nr. 1215) und Barbara Bell (Nr. 1218), wird begehrt.

Gemäss Beschluss des Zivilgerichts Basel-Stadt vom 26. November 1980 wird der allfällige Inhaber hiermit aufgefordert, diese Titel innert sechs Monaten, d.h. bis 9. Juni 1981, der unterzeichneten Amtsstelle vorzuweisen, ansonst die Titel nach Ablauf der Frist kraftlos erklärt werden. (P 205/1980) (1712²)

4051 Basel, den 2. Dezember 1980

Zivilgericht Basel-Stadt
Prozesskanzlei

Es werden folgende Sparhefte der Graubündner Kantonalbank vermisst:

Nr. 0.514305.5, lautend auf Sadrija Kolenovic, 1954, Thusis,

Nr. 0.931939.5, lautend auf Claudio Blumenthal, 1959, de Josef, Thusis.

Die allfälligen Inhaber dieser Sparhefte werden aufgefordert, diese innert 3 Monaten dem Bezirksamt Plessur in Chur vorzulegen, ansonst die vermissten Sparhefte kraftlos erklärt werden. (1716¹)

7002 Chur, den 2. Dezember 1980

Der Präsident des Bezirksgerichtes Plessur:
Dr. J. Sprecher

Kraftloserklärungen
Annulations – Annullamenti

Es werden vermisst:

30 Inhaberaktien (6 Zertifikate à 5 Aktien) Nrn. 21236–21265 der Sarganserländischen Bank Flums à nominal Fr. 100.– mit Dividendencoupons Nr. 9 und folgende.

Die allfälligen Inhaber dieser Wertpapiere werden aufgefordert, dieselben innert 6 Monaten vom Tage der ersten Veröffentlichung an beim Bezirksgerichtspräsidium Sargans in 8887 Mels vorzulegen, ansonst die Wertpapiere kraftlos erklärt werden.

Im Schweizerischen Handelsamtsblatt Nrn. 23, 28, 34 und Nr. 277 vom 29. Januar, 4. Februar, 11. Februar und 25. November 1980 wurden die Nummern dieser Aktien irrtümlicherweise mit 2136 bis 2165 angegeben. Für die Aktien mit diesen Nummern wurde kein Amortisationsverfahren durchgeführt. (1711³)

9001 St. Gallen, den 1. Dezember 1980

Rekurskommission des Kantonsgerichtes
St. Gallen

Es werden vermisst:

Schuldbrief Ziff. 8 um Fr. 2500.–, err. 29. 4. 1891 ohne Vorgang;

Gült Ziff. 9 um Fr. 4000.–, err. 26. 9. 1891
Vorgang Fr. 2 500.–;

Schuldbrief Ziff. 10 um Fr. 2000.–, err. 26. 9. 1891
Vorgang Fr. 6 500.–;

Inhaberschuldbrief Ziff. 14 um Fr. 2000.–, err. 2. 7. 1924
Vorgang Fr. 8 500.–;

Inhaberschuldbrief Ziff. 15 um Fr. 2000.–, err. 8. 9. 1925
Vorgang Fr. 10 500.–;

Inhaberschuldbrief Ziff. 16 um Fr. 2000.–, err. 3. 10. 1928
Vorgang Fr. 12 500.–;

Inhaberschuldbrief Ziff. 17 um Fr. 2000.–, err. 26. 10. 1929
Vorgang Fr. 14 500.–;

alle sieben Titel haften auf GB Nr. 189 b Steinen.

Die unbekannten Inhaber werden aufgefordert, die vermissten Titel innert Jahresfrist ab dieser Publikation dem Einzelrichter des Bezirkes Schwyz vorzuweisen, sonst erfolgt die Kraftloserklärung. (1713³)

6430 Schwyz, den 2. Dezember 1980

Der Einzelrichter des Bezirkes Schwyz:
lic. iur. P. von Hettlingen

Der Einzelrichter im summarischen Verfahren des Bezirksgerichtes Zürich hat den Aufruf der folgenden vermissten Urkunde bewilligt:

Inhaberschuldbrief über Fr. 5500.–, dat. 23. Mai 1946, lautend auf Oskar Dieterle, geb. 1880, Carmenstrasse 46, Zürich 7, lastend im 2. Rang auf einem Wohnhaus mit Scheune, 3 a 10,9 m² Gebäudegrundfläche und Hofraum an der Loorenstrasse 34, 8053 Zürich, Kat. Nr. 250, Grundbuchblatt 26, Plan 13, GBA Hottingen-Zürich, Pfandtitelverz. 107/46.

Jedermann, der über das Schicksal dieser Urkunde Auskunft geben kann, wird aufgefordert, dem unterzeichneten Gericht binnen eines Jahres von der ersten Veröffentlichung im Schweizerischen Handelsamtsblatt an Anzeige zu machen. Sollte keine Meldung eingehen, würde die Urkunde als kraftlos erklärt. (630¹)

8004 Zürich, den 24. März 1980

Einzelrichter im summarischen Verfahren
des Bezirksgerichtes Zürich

La pretura di Lugano-Distretto in relazione all'istanza 3 ottobre 1980,

in applicazione degli art. 870, 871 ss CCS, 981 ss CO, 2 LAC,

diffida

lo sconosciuto detentore della cartella ipotecaria al portatore di fr. 150 000.–, iscritta in 1ª rango il 27 luglio 1962 sulle particelle 80, 127 e 026 RF di Bioggio, documento 6889, titolo andato smarrito, a volerlo produrre a questa pretura entro il termine di un anno dalla prima pubblicazione della presente diffida, sotto comminatoria di ammortamento. (1715³)

6900 Lugano, il 14 ottobre 1980

Il pretore:
avv. Sandro Patuzzo

La pretura di Lugano-Distretto in relazione all'istanza 11/12 agosto 1980,

in applicazione degli art. 870, 871 ss CCS, 981 ss CO, 2 LAC,

diffida

lo sconosciuto detentore del libretto di risparmio investimento al portatore n. 047-809 230 emesso dall'Unione di Banche Svizzere di Lugano, con un saldo di fr. 5051.10, titolo andato smarrito, a volerlo produrre a questa pretura entro il termine di sei mesi dalla prima pubblicazione della presente diffida, sotto comminatoria di ammortamento. (1714³)

6900 Lugano, il 18 novembre 1980

Il pretore:
avv. Sandro Patuzzo

Der Einzelrichter im summarischen Verfahren des Bezirksgerichtes Pfäffikon ZH hat mit Verfügung vom 26. November 1980 folgenden Titel kraftlos erklärt:

Namens-Schuldbrief per Fr. 1500.–, ausgestellt am 17. August 1959, halbjährlich auf den 31. März und 30. September zu 4½% per Jahr verzinslich, lautend auf den Schuldner und Pfandeigentümer Alfred Weidmann, geboren 1912, von Zürich und Bachs ZH, Malermeister, wohnhaft Altwiesen 142, Zürich 11/51, zugunsten der Schweizerischen Hypothekenbank Zürich, Löwenstrasse 62, Zürich 1 (ursprünglich) lastend auf ca. 12,50 a Bauland in der Erlen, Gemeindebann Russikon ZH, Grundprotokoll Russikon ZH Band 19, S. 273. Der Titel steht im ersten Rang. (1718)

8330 Pfäffikon, den 26. November 1980

Bezirksgericht Pfäffikon ZH
Für den Einzelrichter im summarischen Verfahren
Der Gerichtssekretär: Dr. iur. E. Schwarz

Mit Entscheid des Bezirksgerichtes Kulm vom 2. Dezember 1980 wurde der Namens-Schuldbrief vom 28. Mai 1925 von Fr. 1900.–, haftend im ersten Rang auf GB Schlossrued Nrn. 757, 455, 464 und 762, lautend auf Peter-Plüss Walter, 1905, Landwirt, Schlossrued, als Schuldner und Gläubiger, kraftlos erklärt. (1719)

5726 Unterkulm, den 2. Dezember 1980

Bezirksgericht Kulm

Par ordonnance du 2 décembre 1980, le président du Tribunal II du district de La Chaux-de-Fonds a prononcé l'annulation de l'obligation de caisse no 25093 CH de fr. 3000.–, 5½%, 7 ans, échue le 15 mai 1980, avec coupons au 15 mai 1979 et 15 mai 1980 non encaissés. (1717)

2301 La Chaux-de-Fonds, le 2 décembre 1980.

Le président du Tribunal II:
Claude Bourquin

La pretura di Lugano-Distretto avverte che con suo decreto 28 ottobre 1980 ha annullato il titolo ipotecario al portatore di fr. 290 000.–, gravante la quota PPP di 106/1000 fol. n. 3024 della particella n. 278 del RF di Lugano Castagnola, iscrizione n. 2367 dell'11 marzo 1976 di cui al rogito n. 1716 del 10 marzo 1976 dell'avv. Carlo Sganzini, Lugano. (1720)

6900 Lugano, il 28 ottobre 1980

Il pretore:
avv. Sandro Patuzzo

La pretura di Lugano-Distretto avverte che con suo decreto 3 novembre 1980 ha annullato il libretto di deposito nominativo n. 776 emesso dalla Cassa Raiffeisen di Tesserete al nome di Bassi Idea, Tesserete, con un saldo di fr. 17 244.25. (1721)

6900 Lugano, il 3 novembre 1980

Il pretore:
avv. Sandro Patuzzo

Andere gesetzliche Publikationen
Autres publications légales
Altre pubblicazioni legali

S.I. Télérésidence-Holidays Crans No 1 C S.A. de siège social à Crans-sur-Sierre, commune de Lens

Liquidation et appel aux créanciers conformément aux art. 742 et 745 CO

Première publication

En assemblée générale extraordinaire du 30 juin 1980, cette société a décidé sa dissolution et la mise en liquidation. En conformité de l'art. 742 CO les créanciers sont sommés de faire connaître leurs créances au siège de la société. (A 1684³)

3963 Crans, le 2 décembre 1980

Le liquidateur: Marius Rey
c/o Agence Valaisia
3963 Crans-sur-Sierre

Schuler S.A., Genève, en liquidation, à Genève

Liquidation et appel aux créanciers conformément aux art. 742 et 745 CO

Première publication

L'assemblée générale extraordinaire des actionnaires du 24 novembre 1980 a décidé la dissolution de la société et son entrée en liquidation.

Les créanciers de la société sont invités à produire leurs créances d'ici le 20 janvier 1981, par écrit, accompagnées de pièces justificatives en mains du liquidateur M. Ewald Schuler, p. a. Philippe Schuler S. à r. l., Grand-Chêne 8, 1003 Lausanne. (A 1685³)

1003 Lausanne, le 25 novembre 1980

Le liquidateur

Société Immobilière Stelvio S.A. en liquidation, à Renens

Liquidation et appel aux créanciers conformément aux art. 742 et 745 CO

Première publication

Selon décision de l'assemblée générale du 27 novembre 1980, cette société est entrée en liquidation.

Les créanciers éventuels sont invités à produire leurs créances et toutes pièces justificatives dans un délai d'un mois dès la troisième publication auprès du liquidateur Monsieur Claude Humberset, p. a. Société de Banque Suisse, place St-François 16, à Lausanne. (A 1687³)

1000 Lausanne, le 1er décembre 1980

Le liquidateur

Auflage des öffentlichen Inventars

Das öffentliche Inventar über den Nachlass des am 12. Juni 1980 verstorbenen

Heinrich Meister-Schmid,

geboren 1934, von Merishausen SH, wohnhaft gewesen Probsteistrasse 105, 8051 Zürich, Inhaber der Einzelfirma «Heinrich Meister, Verlegen von Armierungen», Probsteistrasse 105, 8051 Zürich, liegt den Beteiligten im Sinne von ZGB Art. 584 bis zum 6. Januar 1981 bei der unterzeichneten Amtsstelle auf. (A 1683)

8050 Zürich, den 2. Dezember 1980

Notariat Oerlikon-Zürich:
R. Wälti, Notar-Stellvertreter

Ricerca eredi sconosciuti
(Art. 555 CCS)

La pretura di Lugano-Distretto in relazione all'istanza 17 novembre 1980 dell'avv. Mario Pòstizzi, Lugano, diffida chiunque ritenesse di essere erede della defunta

Veglia Santa Maria Wechsler

figlia di Bulgarelli Remigio e di Adelina nata Nadalini, nata a Correggio (I) il 1° novembre 1895, attinente di Lugano, già domiciliata a Lugano, deceduta a Lugano il 10 settembre 1980, ad annunciarsi a questa pretura entro il termine di un anno dalla prima pubblicazione della presente grida. (A 1686³)

6900 Lugano, il 18 novembre 1980

Il pretore:
avv. Sandro Patuzzo

Marken Marques Marchi

Bundesamt für geistiges Eigentum

Office fédéral de la propriété intellectuelle

Ufficio federale della proprietà intellettuale

Eintragungen – Enregistrements

306721. Hinterlegungsdatum: 21. Oktober 1980.
Mass, S.A., Carretera Sevilla-Malaga, km. 18, **Alcalá de Guadaira** (Sevilla, Spanien). – Fabrikation und Handel.

Küchenmöbel. (Int. Kl. 20)

MASS, SOCIEDAD ANONIMA

306722. Date de dépôt: 14 avril 1980.
Sodip S.A. société pour la distribution de produits chimiques, pharmaceutiques et de parfumerie, 44, rue Chandieu, **1202 Genève.** – Fabrication et commerce.

Produits pharmaceutiques, savons, éponges et autres articles de toilette destinés à combattre la cellulite. (Cl. int. 3, 5, 8, 21)

CELLULIBAT

306723. Date de dépôt: 14 avril 1980.
Satrop S.A., 44, avenue de la Gare, **1003 Lausanne;** adresse pour la correspondance: case postale 3809, 1002 Lausanne. – Commerce.

Lentilles de contact hydrophiles. (Cl. int. 9)

OPTOFLEX

306724. Hinterlegungsdatum: 20. Oktober 1980.
Acilor AG, Gartenstrasse 3, **6300 Zug.** – Fabrikation und Handel.

Chemische Produkte, nämlich Putz- und Pflegemittel für den Haushalt, das Gewerbe und die Industrie; technische Reinigungsmittel; Holzkohle. (Int. Kl. 1, 3, 4)

ACILOR

306725. Hinterlegungsdatum: 29. April 1980.
Omron Tateisi Electronics Co., 10, Tsuchido-cho, Hanazono, Ukyo- ku, **Kyoto** (Japan). – Fabrikation und Handel.

Programmierbare logische Steuereinheiten, ihr Zubehör und Bestandteile. (Int. Kl. 9, 16)

SYSMAC

306726. Date de dépôt: 21 avril 1980.
Driver-Harris Company, Harrison (New Jersey, USA). – Fabrication et commerce. – Renouvellement de la marque no **180264.** Le délai de protection résultant du renouvellement court depuis le 20 avril 1980.

Fil de résistance contenant du chrome. (Cl. int. 9)

NICHROME

306727. Hinterlegungsdatum: 28. April 1980.
Aktieselskabet Alfred Benzon, Halmtorvet 29, **Kopenhagen V** (Dänemark). – Fabrikation und Handel.

Diagnosepräparate zum Gebrauch in Laboratorien. (Int. Kl. 5)

CADET

306728. Hinterlegungsdatum: 5. Mai 1980.
Israel Rosengarten, Döltschihalde 21, **8055 Zürich.** – Fabrikation und Handel.

Spielwaren. (Int. Kl. 28)

AMIGO

306729. Hinterlegungsdatum: 6. Mai 1980.
Chocoladefabriken Lindt & Sprüngli Aktiengesellschaft, 8802 Kilchberg ZH. – Fabrikation und Handel. – Erneuerung der Marke Nr. **179652.** Die Schutzfrist aus der Erneuerung läuft vom 1. März 1980 an.

Kakao enthaltende Lebensmittel. (Int. Kl. 30)

LICAO

306730. Hinterlegungsdatum: 6. Mai 1980.
Chocoladefabriken Lindt & Sprüngli Aktiengesellschaft, 8802 Kilchberg ZH. – Fabrikation und Handel. – Erneuerung der Marke Nr. **179653.** Die Schutzfrist aus der Erneuerung läuft vom 1. März 1980 an.

Kakao enthaltende Lebensmittel. (Int. Kl. 30)

LINDOKAO

306731. Hinterlegungsdatum: 6. Mai 1980.
G. Bopp & Co. AG, Bachmannweg 20, **8046 Zürich.** – Fabrikation und Handel.

Metallgewebe für Filter. (Int. Kl. 6)

BETAMESH

306732. Hinterlegungsdatum: 7. Mai 1980.
Thurella AG, 9220 Bischofszell. – Fabrikation.

Obstsäfte, süss und vergoren. (Int. Kl. 32, 33)

CALMO

Übertragungen – Transmissions

186369 (ADÉOL)
«Pharmacie Principale» de Tolédo & Cie, Genève. – Transmission à **Laboratorios Viñas, Sociedad Anonima,** Calle Provenza 386, **Barcelone** (Espagne). – Enregistré le 13 novembre 1980.

200498 (ALPINA)
Alpina Union Horlogère AG, Biel. – Übertragung an **Alpina Watch International AG,** Silbergasse 31, **2500 Biel.** – Eingetragen am 13. November 1980.

201592 (MEGAL, fig.) **279547** (ASPASIA)
270502 (BEAUFORT) **279549** (SHAMS ALDHUHA)
270785 (PALMYRA) **279551** (MOSKITO)
Megal Watch S.A., Bienne (Berne). – Transmission à **W. D. Bunge,** via Reslina, **6616 Losone.** – Enregistré le 13 novembre 1980.

202658 (FRAY BENTOS) **214452** (LEMCO)
214451 (OXO)
Liebig's Extract of Meat Company, Limited, London (Grossbritannien). – Übertragung an **Brooke Bond Liebig Limited,** Thames House, Queen Street Place, **London E.C. 3** (Grossbritannien). – Eingetragen am 13. November 1980.

204383 (IMPULSE) **294766** (DOT)
ABC Records, Inc., New York (New York, USA). – Übertragung an **MCA Records, Inc.,** 70 Universal City Plaza, **Universal City** (Kalifornien, USA). – Eingetragen am 13. November 1980.

207059 (LE STYLE)
Henri Glücksmann, Delémont. – Transmission à **Deldress S.A.,** 11, rue Jolimont, **2800 Delémont.** – Enregistré le 13 novembre 1980.

215219 (DAMAS, fig.)
Béguelin & Co. S.A., Fabrique des montres Damas et Tramelan Watch Co., Tramelan (Berne). – Transmission à **Manufacture d'horlogerie A. Reymond S.A.,** 13, rue du Midi, **2720 Tramelan.** – Enregistré le 13 novembre 1980.

216029 (WOLFSCHMIDT)
Wolfschmidt Limited, Londres W. 6 (Grande-Bretagne). – Transmission à **Meekdean Limited,** 17, Dacre Street, **Londres S.W. 1** (Grande-Bretagne). – Enregistré le 13 novembre 1980.

226510 (CONTUXENE) **241885** (ALLIADERM)
228858 (PROMOFARM) **247445** (PHARMAVISION)
235999 (AQUALYS) **247446** (PROMOVISION)
236001 (DERMAFAR) **247447** (TELEFARM)
236002 (DERMATI)
Promofarm International S.A., Genève. – Transmission à **Laboratoires Rabi & Solabo** (société anonyme), 20, Avenue Foucaud, **Limoges** (France). – Enregistré le 13 novembre 1980.

234406 (LAUSANIA LAUSAMODE)
Charles Veillon Fabrication Zurich, Zürich. – Übertragung an **Charles Veillon S.A., 1030 Bussigny-près-Lausanne.** – Eingetragen am 13. November 1980.

237386 (CALMEX)
Aida Sulivan de Rodriguez, Ensenada (Mexiko). – Übertragung an **Productos Pesqueros de Bahia Tortugas, S.A. de C.V.,** Avenida Ruiz No. 52 Sur, **Ensenada** (Mexiko). – Eingetragen am 13. November 1980.

241013 (ROHBI, fig.)
Gebr. Rykart AG, Aarburg (Aargau). – Übertragung an **Rohbi Maschinen AG,** Bahnhofstrasse 27, **4663 Aarburg.** – Eingetragen am 13. November 1980.

241033 (LASSIE)
Wrather Corporation, Beverly Hills (Kalifornien, USA). – Übertragung an **Lassie Television, Inc.,** 270 North Canon Drive, **Beverly Hills** (Kalifornien, USA). – Eingetragen am 13. November 1980.

244000 (OLEUM BASILEUM) **278468** (OLBAS)
246697 (OLBAS) **281321** (OLANO)
253858 (OLBASAN)
Po-Ho-Co AG Basel Gesellschaft für Po-Ho Verbreitung, Basel. – Übertragung an **Po-Ho-Co AG Basel,** Grellingerstrasse 40, **4052 Basel.** – Eingetragen am 13. November 1980.

249587 (HYDROMASTER) **249588** (HYDROTRAC)
Ratrac AG, Wallisellen (Zürich). – Übertragung an **De Lorean Manufacturing Company,** 100 W. Long Lake Road, **Bloomfield Hills** (Michigan, USA). – Eingetragen am 13. November 1980.

252998 (POLO, fig.) **256830** (POLO)
F. Hoffmann-La Roche & Co., Aktiengesellschaft, Basel. – Übertragung an **Warner/Lauren GmbH,** Pienzenauerstrasse 4, **München** (Bundesrepublik Deutschland). – Eingetragen am 13. November 1980.

269132 (HEGE)
Wilhelm Hebsacker Gesellschaft mit beschränkter Haftung, Schwäbisch Hall (Bundesrepublik Deutschland). – Übertragung an **ZEUGHAUS HEGE Jagd- u. Sporthandelsgesellschaft mbH,** Zeughausstrasse 2/Seepromenade, **Überlingen** (Bundesrepublik Deutschland). – Eingetragen am 13. November 1980.

279852 (BLUE THUMB, fig.)
ABC Records, Inc., New York (New York, USA). – Transmission à **MCA Records, Inc.,** 70 Universal City Plaza, **Universal City** (Californie, USA). – Enregistré le 13 novembre 1980.

280496 (INTER-EST)
Syntex Pharm AG, Zug. – Übertragung **an Cilag AG,** Hochstrasse 205, **8201 Schaffhausen.** – Eingetragen am 13. November 1980.

282518 (DERMASSAGE)
S.M. Edison Chemical Company, Inc., New York (New York, USA). – Übertragung an **Colgate-Palmolive Company,** 300 Park Avenue, **New York** (New York, USA). – Eingetragen am 13. November 1980.

287377 (OLBAS)
Po-Ho-Co AG Basel, Basel. – Übertragung an die Firma gleichen Namens **Po-Ho-Co AG Basel,** Grellingerstrasse 40, **4052 Basel.** – Eingetragen am 13. November 1980.

297405 (CHANTECLAIR, fig.)
Filotrico S.A., 1700 Fribourg. – Transmission à **Getratex S.A.,** 24, route des Acacias, **1227 Genève.** – Enregistré le 13 novembre 1980.

297952 (TENS-O-MAT)
Rhône Consult S.A., 1207 Genf. – Übertragung an **Adrosanol Pharma AG,** Dufourstrasse 11, **4010 Basel.** – Eingetragen am 13. November 1980.

301917 (JOHNSON SOLS PLUS)
La Johnson Française (société anonyme), Saint Ouen L'Aumone (Val d'Oise, France). – Transmission à **S.C. Johnson & Son, Inc.,** 1525 Howe Street, **Racine** (Wisconsin, USA). – Enregistré le 13 novembre 1980.

Firmaänderungen – Modifications de raison

265094, 268998, 270414, 298291, 305998. – Elkem-Spigerverket a/s, Oslo 3 (Norwegen). – Firma geändert in **Elkem a/s.** – Eingetragen am 14. November 1980.

300799. – SLS, Inc., Burlington (Vermont, USA). – Firma geändert in **Jogbra, Incorporated.** – Eingetragen am 14. November 1980.

303778. – Dr. R. Maag AG, Dielsdorf, 8157 Dielsdorf. – Firma geändert in **Dr. R. Maag AG (Dr R. Maag S.A.) (Dr. R. Maag Ltd.).** – Eingetragen am 14. November 1980.

304466, 304533. – Insac Viewdata Limited, London W.C. 2 (Grossbritannien). – Firma geändert in **Aregon Group Limited.** – Eingetragen am 14. November 1980.

304672. – Labinah Management ApS, Hillerød (Dänemark). – Firma geändert in **Time Manager International ApS.** – Eingetragen am 14. November 1980.

Firmaänderungen und Sitzverlegungen
Modifications de raison et transferts de siège

245959, 246394. – Astra-Meditec Aktiebolag, Mölndal (Schweden). – Firma geändert in **Astra Sjuco Aktiebolag.** – Sitz verlegt nach **Göteborg** (Schweden); Korrespondenzadresse: **Postfach 1144, Askim** (Schweden). – Eingetragen am 14. November 1980.

284129. – Astra Sjuco AB, Mölndal (Schweden). – Firma geändert in **Astra-Meditec Aktiebolag.** – Sitz verlegt nach **Göteborg** (Schweden). – Die neue Korrespondenzadresse lautet: **Postfach 1144, Askim** (Schweden). – Eingetragen am 14. November 1980.

Firma- und Adressänderungen
Modifications de raison et changements d'adresse

191770, 195195, 195707, 222860, 236343, 237724, 238311. – Sjuco Aktiebolag, Göteborg (Schweden). – Firma geändert in **Astra-Meditec Aktiebolag.** – Die Adresse der Hinterlegerin wird wie folgt geändert: Göteborg (Schweden); Korrespondenzadresse: **Postfach 1144, Askim** (Schweden). – Eingetragen am 14. November 1980.

294268, 297578. – Astra Sjuco Aktiebolag, Göteborg (Schweden). – Firma geändert in **Astra-Meditec Aktiebolag.** – Die Adresse der Hinterlegerin wird wie folgt geändert: Göteborg (Schweden). Die neue Korrespondenzadresse lautet: **Postfach 1144, Askim** (Schweden). – Eingetragen am 14. November 1980.

305910. – Scovill Manufacturing Company, Waterbury (Connecticut, USA). – Raison modifiée en **Scovill Inc.** – La nouvelle adresse de la déposante est modifiée comme suit: **500 Chase Parkway, Waterbury** (Connecticut, USA). – Enregistré le 14 novembre 1980.

Sitzverlegungen – Transferts de siège

203369, 203425, 290400, 300266. – World Wildlife Fund, Zürich. – Sitz verlegt nach avenue du Mont-Blanc, **1196 Gland.** – Eingetragen am 14. November 1980.

277301. – Manufacture d'Horlogerie Favre-Leuba S.A., Petit-Lancy (Lancy, Genève). – Siège transféré à 12, rue Michel-Servet, **1206 Genève.** – Enregistré le 14 novembre 1980.

285942, 289934, 297570. – World Wildlife Fund, Zurich. – Siège transféré à avenue du Mont-Blanc, **1196 Gland.** – Enregistré le 14 novembre 1980.

Adressänderung – Changement d'adresse

185941, 189342, 196971, 196972, 197532, 197533, 197534, 197535, 198279, 198719, 198737, 198798, 199626, 200031, 200604, 200605, 200606, 202534, 202535, 203171, 203172, 203173, 205349, 205350, 205351, 208486, 214592, 214951, 215184, 216565, 216566, 216567, 216787, 217053, 223817, 240522, 240523, 240524, 249073, 255496, 256037, 258832, 265118. – Standard Telephon und Radio AG, Zürich. – Die neue Adresse der Hinterlegerin lautet **Friesenbergstrasse 75, 8055 Zürich;** Korrespondenzadresse: Seilerstrasse 8, 3011 Bern. – Eingetragen am 14. November 1980.

Einschränkungen der Warenangabe
Limitations de l'indication des produits

292906 (PIPRIL)
American Cyanamid Company, Wayne (New Jersey, USA). – Die Warenangabe wird eingeschränkt und lautet nun wie folgt: **Halbsynthetisches, injizierbares Antibiotikum.** – Eingetragen am 14. November 1980.

298219 (BETOSSIL)
Giuliani S.A., 6903 Lugano. – Die Warenliste wird eingeschränkt durch die Streichung der Angabe **pharmazeutische Präparate.** – Eingetragen am 14. November 1980.

301779 (DEXATRIM)
Thompson Medical Company, Inc., New York (New York, USA). – Die Warenangabe wird eingeschränkt und lautet nun wie folgt: **Appetitzügler und Präparate zur Gewichtsverminderung.** – Eingetragen am 14. November 1980.

303481 (TYLEX)
Cilag-Chemie Aktiengesellschaft, 8200 Schaffhausen. – Die Warenangabe wird eingeschränkt und lautet nun wie folgt: **Chemische Erzeugnisse, nämlich aktive Substanzen zur Herstellung von analgetischen, antipyretischen, pharmazeutischen Spezialitäten; kosmetische und pharmazeutische Produkte.** – Eingetragen am 14. November 1980.

303776 (TYLENOL)
Cilag-Chemie Aktiengesellschaft, 8200 Schaffhausen. – Die Warenangabe wird eingeschränkt und lautet nun wie folgt: **Analgetikum und Antipyretikum.** – Eingetragen am 14. November 1980.

304803 (RIVALGYL)
Rivopharm S.A., 6911 Manno. – L'indicazione dei prodotti è limitata come segue **Prodotti farmaceutici analgesici.** – Registrato il 14 novembre 1980.

Berichtigung – Rectification

301361, 301362, 302416, 302876, 303483. – Bourjois AG (Bourjois S.A.) (Bourjois Ltd.), 8750 Glaris. – L'adresse exacte de la déposante est rectifiée comme suit: **Burgstrasse 28, 8750 Glaris.** – Enregistré le 14 novembre 1980.

Löschungen – Radiations

246576 (VÉTRA, fig.)
«Pharmacie Principale» de Tolédo & Cie, Genève. – Radiée le 14 novembre 1980 à la demande de la titulaire.

283285 (ECOTUBE)
F. Hoffmann-La Roche & Co. Aktiengesellschaft, Basel. – Gelöscht am 14. November 1980 auf Ansuchen der Markeninhaberin.

290101 (TERRA-BELLA-FLOR, fig.)
Floralis –chemisch-technische Produktions- und Handelsgesellschaft mit beschränkter Haftung, Eutingen an der Enz (Bundesrepublik Deutschland). – Gelöscht am 14. November 1980 auf Ansuchen der Markeninhaberin.

292483 (VENEDYN)
Abbott AG, 6300 Zoug. – Radiée le 14 novembre 1980 à la demande de la titulaire.

294272 (SONINA)
Coop Schweiz, 4053 Basel. – Gelöscht am 14. November 1980 auf Ansuchen der Markeninhaberin.

299425 (ST. CLÉMENT)
Lagerhäuser der Centralschweiz, 5033 Buchs AG. – Gelöscht am 14. November 1980 auf Ansuchen der Markeninhaberin.

299798 (ACNECIL)
Cilag-Chemie Aktiengesellschaft, 8200 Schaffhausen. – Gelöscht am 14. November 1980 auf Ansuchen der Markeninhaberin.

301837 (LARIX)
Fritz Hunziker & Co. AG, 8953 Dietikon. – Gelöscht am 14. November 1980 auf Ansuchen der Markeninhaberin.

302675 (TENDOSAL) **304098** (TENDONAL)
Kali-Chemie Pharma Gesellschaft mit beschränkter Haftung, Hannover (Bundesrepublik Deutschland). – Gelöscht am 14. November 1980 auf Ansuchen der Markeninhaberin.

303133 (ERYTREN)
Dr. Spirig AG, pharmazeutische Präparate, 4622 Egerkingen. – Gelöscht am 14. November 1980 auf Ansuchen der Markeninhaberin.

304764 (JALODERM)
Dermalab S.A., 6900 Lugano. – Radiato il 14 novembre 1980 a domanda del titolare.

304917 (PAROLUX) **304921** (VERRALUX)
Paroba-Chemie Basel, Paul Rohrbach, 4056 Basel. – Gelöscht am 14. November 1980 auf Ansuchen der Markeninhaberin.

Schutzverweigerungen von internationalen Marken in der Schweiz, Oktober 1980
Refus de protection en Suisse de marques internationales, octobre 1980

1. Totale Schutzverweigerungen – Refus définitifs totaux

404897 (ZX)
404898 (XZA)
410477 (XB)
410478 (XF)
410479 (XK)
410480 (XL)
410481 (XN)
410482 (XS)
410483 (XR)
410484 (XU)
410485 (XWX)
410486 (XY)
410487 (XZZ)
410488 (XKD)
410489 (XRD)
410490 (XM)
410491 (XC)
422520 (TRX)
426415 (RCX)
429724 (XVS)
430201 (XZX)
437788 (XZY)
438259 (idéal, fig.)
439811 (BRONCHISELECT)
439915 (NATURAL STYLING)
440170 (GILBERT BECAUD)
440717 (mod's Hair, fig. + services)
441058 (ellechic, fig.)
441272 (XCA)
442059 (COMPTOIR DE FINANCEMENT D'AVANCES ET DE TITRES CFAT + services)
442377 (EL COTO)
442700 (XZM)
442918 (p. fig.)
442935 (FREE LIFE)
443111 (Pancolor)
443138 (TELEDIA + services)
443924 (DATAPATH)
444937 (Dermafil)
444946 (FIORDICOTONE)
444947 (COTTONFLOWER)
444967 (Smoki. . . , fig.)
444968 (Smoki. . . , fig.)
444973 (OLYMPIE)
444977 (L'auto verte + services)
445004 (NORDIC)
445016 (MINI-6 + services)
445018 (BRONZARIUM)
445031 (ENOVITAM)
445032 (TONE & BRUSH)
445033 (BETONCOLOR)
445037 (CLOSED)
445042 (EXTREME DELICATE)
445044 (fig. + services)
445045 (LANDIA + services)
445055 (WHITE-COLA)
445074 (LE BRETON JD, fig.)
445081 (JACQUES BONNARD)
445104 (Greko-pack)
445113 (ITALINOX)
445115 (PASTA-MATIC)
445130 (MS MARIO DI STEFANO, PARIS, fig.)
445134 (UROTROUSSE)
445142 (MALLET)
445144 (BLANCHET)
445145 (BIRON MICHEL)
445146 (MARTINAUD ALBERT)
445147 (FABRE FERNAND)
445149 (ROGER HENRY)
445150 (CROS FILS)
445151 (ARCHAMBAULT PAUL)
445185 (selecta, fig.)
445204 (CASTELLBLANCH. . . BRUT. . , fig.)
445229 (INDUSTRIE ZIGNAGO, fig. + services)
445230 (fig., services)
445236 (PARTY-PACK)
445250 (LA CUISINE SAGE)
445259 (MOTS MASQUÉS)
445260 (DUSTIN. . . SAN FRANCISCO CALIFORNIA. . . , fig.)
445292 (SEIBU, fig. + services)
445301 («33». . . BIER. . . , fig.)
445302 (BIJOUX Philippe d'Arsy)
445307 (MILAN)
445325 (ALUSTAR)
445344 (salina de costa + services)
445345 (MILENA FRANCESIO + services)
445370 (GAPERON D'AUVERGNE. . . 30% MATIERE GRASSE. . . . fig.)
445392 (ADLER, services)
445393 (TRIUMPH, services)
445425 (J. D. FARROW'S, fig.)
445427 (CONFIRM)
445444 (SUPER COLOR)
445475 (SILVER. . . . , fig.)
445483 (FIRST CLASS)
445493 (INTEGRALE)
445501 (LEICHT & CROSS, fig.)
445502 (NICKEL HP, fig.)
445508 (4 M 380)
445525 (NO-SNORE)
445526 (STOP-SNORE)
445811 (SOLVERINE)

2. Teilweise Schutzverweigerungen – Refus définitifs partiels

437606 (KERAMIT)
439116 (Eurobella FORMFIT)
439117 (Eurobella TOPFIT)
439118 (Eurobella TOPFORM)
442811 (CLB, fig. + services)
443085 (DIHACO)
443381 (HOMME DE LA NUIT)
443382 (MAXIM'S DE PARIS)
443869 (PE. FLORENCE, fig.)
443883 (Yves Rocher, eau de toilette fraîche, 80° CHEVREFEUILLE, fig.)
443884 (Yves Rocher, eau de toilette fraîche, 80° EGLANTINE, fig.)
444107 (ALUTRON)
444150 (MOULIN des CARRUADES. . . CHÂTEAU LAFITE-ROTHSCHILD. . . PAUILLAC. . . . , fig.)
444648 (Selenor. . . . , fig.)
444804 (GOLD-EI. . . Dietzenbach, fig.)
444821 (FUJIMORI)
444942 (G GEPARD. . . . , fig.)
444982 (Cartier. . . . , fig.)
444986 (Télé star, fig. + services)
445001 (SANIMAIN)
445017 (DERMASTIC, services)
445048 (PITTI)
445058 (techimpex. . . italiana, fig.)
445071 (Bluelife, MADE IN ITALY, fig.)
445073 (You and Me, MADE IN ITALY, fig.)
445098 (fig.)
445102 (PAULANERBRÄU MÜNCHEN)
445110 (Glasurit, Auto-Lacke, fig.)
445116 (EUROTEC)
445118 (YUNNAN Tuocha, fig.)
445126 (LES LAINES ENCHANTÉES)
445140 (COMPAGNIE DES MONTAGNES. . . FRANCE, fig.)
445225 (PRAYPHOS)
445257 (CALVITIEN)
445264 (QUARTZOCOAT)
445267 (SKINAZOL)
445281 (QUATRE PENTES, services)
445282 (4 pentes, fig., services)
445288 (superjouet, fig.)
445346 (FRUCTOSETTE)
445351 (LINEA ITALIANA SAFILO)
445373 (S SOFADEL, services)
445381 (DUPAIN, DU VIN, DU BOURSIN, services)
445445 (AVIsatin)
445446 (AVI FACADE)
445455 (MAMMOUTH SOPRALENE, services)
445468 (OTRON, fig.)
445469 (OTRON)
445527 ((sym), fig. + services)
445649 (Vulcapren)

Mitteilungen Communications Comunicazioni

Zollabbau im Rahmen des GATT sowie Anpassungsmassnahmen im Warenverkehr mit den EG und mit Spanien

Das im Rahmen der Tokio-Runde abgeschlossene Genfer Protokoll (1979) zum Allgemeinen Zoll- und Handelsabkommen (GATT) sieht eine Senkung von Zollsätzen in acht gleichen jährlichen Stufen vor.

In Ausführung dieser Vertragsbestimmungen hat der Bundesrat nun die zweite Abbaustufe der Zölle auf den 1. Januar 1981 in Kraft gesetzt. Damit werden die Zollansätze für Waren der ersten Abbaustufe um ein weiteres Achtel der vereinbarten Zollsenkung herabgesetzt.

Die EFTA-Länder hatten am 1. Juli 1980 – aufgrund ihres Abkommens mit Spanien vom 26. Juni 1979 – ihre Zölle für industrielle Einfuhren aus Spanien gesenkt. Die zweite Zoll-Abbaustufe im Rahmen des GATT macht nun eine Anpassung der betreffenden Ausgangszölle notwendig. Der Bundesrat hat daher die Präferenzansätze für Waren aus Spanien infolge der GATT-Zollsenkungen mit Wirkung ab 1. Januar 1981 angepasst.

Auf anfangs 1981 wird die Republik Griechenland Mitglied der Europäischen Gemeinschaften und damit in das Europäische Freihandelssystem einbezogen. Der Bundesrat hat demzufolge beschlossen, auf 1. Januar 1981 Griechenland dem Geltungsbereich der Freihandelsverordnung vom 28. März 1973 zu unterstellen; dabei wird für Industrieprodukte aus Griechenland Zollfreiheit eingeräumt. Für bestimmte Produkte aus dem Bereich von Kohle und Stahl erfolgt jedoch, in Übereinstimmung mit dem Zusatzprotokoll vom 17. Juli 1980 zum Abkommen der Schweiz mit den Mitgliedstaaten der Europäischen Gemeinschaft für Kohle und Stahl, lediglich eine erste Zollsenkung auf 90% des Ausgangszollsatzes.

Réductions tarifaires dans le cadre du GATT et mesures d'adaptation dans les échanges avec les CE et l'Espagne

Le Protocole de Genève (1979) annexé à l'Accord général sur les tarifs douaniers et le commerce (GATT) conclu dans le cadre du Tokyo-Round prévoit une réduction des taux des tarifs douaniers en huit tranches annuelles égales.

En exécution de ces dispositions contractuelles, le Conseil fédéral a mis en œuvre la seconde tranche des réductions tarifaires pour le 1er janvier 1981. Ainsi, les taux des droits applicables aux produits soumis à la première tranche sont à nouveau réduits d'un huitième de la baisse convenue des tarifs douaniers.

Le 1er juilllet 1980, sur la base de leur Accord avec l'Espagne du 26 juin 1979, les pays de l'AELE avaient réduit leurs droits de douane sur les importations de produits industriels en provenance d'Espagne. La seconde tranche de réductions dans le cadre du GATT rend nécessaire une adaptation des droits de base. Le Conseil fédéral a dès lors adapté les taux des droits préférentiels applicables aux produits originaires d'Espagne, suite aux réductions tarifaires GATT, avec effet au 1er janvier 1981.

Dès janvier 1981, la République hellénique sera membre des Communautés européennes et, de ce fait, partie au système européen de libre-échange. Le Conseil fédéral a par conséquent décidé d'étendre l'application de l'Ordonnance sur le libre-échange du 28 mars 1973 à la Grèce et ce dès le 1er janvier 1981; les produits industriels originaires de Grèce jouiront donc de la franchise douanière. Pour certains produits des secteurs du charbon et de l'acier, il ne s'agira cependant que d'une première réduction tarifaire à 90% du taux de base, conformément au Protocole additionnel du 17 juillet 1980 à l'Accord entre la Suisse et les Etats membres de la Communauté Européenne du Charbon et de l'Acier.

Taux de salaires et heures de travail fixés dans des conventions collectives de travail, 1977–1979

Un 93e numéro spécial de «La Vie économique» publié par l'Office fédéral de l'industrie, des arts et métiers et du travail a paru au début du mois de mai; il est intitulé:

Taux de salaires et heures de travail fixés dans des conventions collectives de travail, 1977–1979

On y trouve les résultats des enquêtes menées chaque année en automne, auprès des associations professionnelles des employeurs et des travailleurs, sur le taux de salaires et la durée du travail prévus par les conventions collectives. Cette publication porte sur les années 1977 à 1979 et mentionne plus de 4000 taux de salaires pratiqués dans l'ensemble des branches d'activité et classés selon les catégories de travailleurs ainsi que d'après le champ d'application des conventions. Il s'agit d'une réédition remaniée de numéros spéciaux antérieurs de «La Vie économique». La présentation systématique donne une vue d'ensemble du niveau et du mouvement des salaires et constitue une précieuse source de renseignements pour tous ceux qui s'intéressent aux problèmes de la rémunération du travail. Le texte de ce numéro spécial est rédigé dans les trois langues officielles.

L'exemplaire coûte 33 francs. Prière d'effectuer les paiements préalables au compte de chèques postaux 30–520, Feuille officielle suisse du commerce, Berne. On voudra bien mentionner la commande au verso du talon.

Redaktion: Bundesamt für Aussenwirtschaft, Bern – Rédaction: Office fédéral des affaires économiques extérieures, Berne

SKA SCHWEIZERISCHE KREDITANSTALT

5% nachrangige Anleihe 1981-91 von Fr. 100 000 000

mit Optionsscheinen zum Erwerb von Namenaktien

Zweck	Finanzierung des Aktivgeschäftes
Inhabertitel	von Fr. 2000, Fr. 10 000 und Fr. 100 000 Nennwert
Laufzeit	10 Jahre fest
Emissionspreis	100%
Begebung	freie Zeichnung
Emissionsfrist	5. bis 11. Dezember 1980, mittags
Liberierung	auf den 15. Januar 1981
Kotierung	an den Börsen von Zürich, Basel, Genf, Bern, Lausanne, Neuenburg und St. Gallen
Optionsrecht	Je Fr. 2000 nom. Obligationen sind mit einem Optionsschein versehen, der zum Erwerb von drei Namenaktien Schweizerische Kreditanstalt von Fr. 100 nom. berechtigt
Optionsfrist	vom 1. Juli 1981 bis 30. Juni 1986
Optionspreis	Fr. 450.– je Namenaktie, in bar zu entrichten

Die Banken nehmen Zeichnungen spesenfrei entgegen und halten Zeichnungsscheine zur Verfügung von Interessenten.

SCHWEIZERISCHE KREDITANSTALT

Valoren-Nummern:

5% Anleihe 1981-91 inkl. Optionsschein	50251
5% Anleihe 1981-91 exkl. Optionsschein	50252
Optionsschein ab 5% Anleihe 1981-91	133374

CS CREDIT SUISSE

Emprunt subordonné 5% 1981-91 de fr. 100 000 000

avec certificats d'option pour l'acquisition d'actions nominatives

But	Financement des opérations actives
Titres au porteur	de fr. 2000, fr. 10 000 et fr. 100 000 nominal
Durée	10 ans ferme
Prix d'émission	100%
Emission	souscription libre
Délai d'émission	5 au 11 décembre 1980, à midi
Libération	au 15 janvier 1981
Cotation	aux Bourses de Zurich, Bâle, Genève, Berne, Lausanne, Neuchâtel et St-Gall
Droit d'option	Chaque tranche de fr. 2000 nom. d'obligations est munie d'un certificat d'option donnant le droit d'acquérir trois actions nominatives Crédit Suisse de fr. 100 nom.
Délai d'option	du 1er juillet 1981 au 30 juin 1986
Prix d'option	fr. 450.– par action nominative, à verser en espèces

Les banques acceptent sans frais les demandes de souscription et tiennent des bulletins de souscription à la disposition des intéressés

CREDIT SUISSE

Numéros de valeur:

Emprunt 5% 1981-91 (avec certificats d'option)	50251
Emprunt 5% 1981-91 (ex certificats d'option)	50252
Certificats d'option de l'emprunt 5% 1981-91	133374

6¼% Anleihe Gemeinde Kriens 1971–86 von Fr. 10 000 000

(Valoren-Nummer 19560)

Gestützt auf Absatz 3 der Anleihebedingungen kündigen wir die obige Anleihe auf den

31. März 1981

zur vorzeitigen Rückzahlung zum Nennwert.

Von diesem Termin an werden die Obligationen nicht mehr verzinst und können, zusammen mit den noch nicht fälligen Coupons per 31. März 1982 und folgende bei sämtlichen schweizerischen Geschäftsstellen der folgenden Institute zur Rückzahlung eingereicht werden:

Luzerner Kantonalbank
Mitglieder des Verbandes Schweizerischer Kantonalbanken
Mitglieder des Emissionskonsortium Schweizerischer Banken

Kriens, den 5. Dezember 1980 Gemeinde Kriens

SI de l'ancienne fabrique de glace SA Montreux

Messieurs les actionnaires sont convoqués en

assemblée générale extraordinaire

mercredi 17 décembre 1980, à 11 h., à l'Hôtel Terminus, à Montreux.

Ordre du jour:

1. Election d'un membre au conseil d'administration.
2. Election d'un vérificateur de comptes et d'un suppléant.
3. Fixation de la rémunération du conseil d'administration.
4. Divers.

Les cartes donnant le droit d'assister à l'assemblée sont délivrées par la Banque Populaire Suisse, à Montreux

Le président

Scana Holding AG, Regensdorf

Einladung zur ordentlichen Generalversammlung der Aktionäre

auf Donnerstag, 18. Dezember 1980, 15 Uhr, im Konferenzsaal der Gesellschaft, Althardstrasse 195, 8105 Regensdorf.

Traktanden:

1. Entgegennahme des Berichts des Verwaltungsrates über das Geschäftsjahr 1979/80.
2. Bilanz und Erfolgsrechnung:
   a. Jahresrechnung 1979/80 (1. Juli 1979 bis 30. Juni 1980);
   b. Bericht der Kontrollstelle.
3. Beschlussfassung über die Verwendung des Geschäftsergebnisses.
4. Décharge-Erteilung an die Mitglieder des Verwaltungsrates.
5. Wahl der Kontrollstelle.
6. Diverses.

Die Stimmrechtsausweise können bis 15. Dezember 1980 gegen genügenden Ausweis über den Aktienbesitz (Aktienhinterlage am Sitz der Gesellschaft oder Depotbescheinigung der Bank) beim Sekretariat der Gesellschaft, Althardstrasse 195, 8105 Regensdorf, bezogen werden.

Der Bericht des Verwaltungsrates, die Jahresrechnung, der Bericht der Kontrollstelle, der Revisionsbericht im Sinne von Art. 723 OR sind vom 8. Dezember 1980 an zur Einsicht der Aktionäre am Hauptsitz der Gesellschaft, Althardstrasse 195, 8105 Regensdorf, aufgelegt.

Regensdorf, den 5. Dezember 1980 — Der Verwaltungsrat

Skilift Schüpfheim AG

Einladung zur ordentlichen Generalversammlung

der Skilift Schüpfheim AG auf Dienstag, den 16. Dezember 1980, 18 Uhr, Skihütte Oberkirchen, Schüpfheim.

Traktanden:

1. Protokoll der Generalversammlung von 2. Januar 1980.
2. Abnahme der Gewinn- und Verlustrechnung, der Bilanz und des Geschäftsberichtes.
3. Bericht und Antrag der Kontrollstelle und Beschlussfassung über die Verwendung des Jahresergebnisses.
4. Entlastung der Verwaltung.
5. Wahlen:
   a. Ergänzungswahl in den Verwaltungsrat;
   b. Wahl der Kontrollstelle.
6. Herabsetzung des Grundkapitals von bisher Fr. 220 000.– auf Fr. 88 000.– durch Verminderung des Nennwertes der Aktien Nrn. 1 bis 880 von bisher nom. Fr. 250.– auf neu nom. Fr. 100.–.
7. Erhöhung des Grundkapitals von Fr. 88 000.– auf Fr. 180 000.– unter Ausschluss des statutarischen Bezugsrechts durch Neuausgabe von 920 auf den Inhaber lautende Aktien zu nominell Fr. 100.–.
8. Änderung der Statuten (Art. 3 Abs. 1 und Art. 34).
9. Verschiedenes.

Die einschlägigen Akten liegen ab 5. Dezember 1980 bei der Geschäftsstelle (Treuhandbüro Franz Emmenegger, Schüpfheim) zur Einsichtnahme auf. Die Aktionäre haben sich über den Aktienbesitz auszuweisen.

Schüpfheim, den 24. November 1980 — Der Verwaltungsrat

Pro Unter- und Mittelgoms AG, Lax

Einladung zur ordentlichen Generalversammlung der Aktionäre

der Pro Unter- und Mittelgoms AG, auf Freitag, den 19. Dezember 1980, um 20.15 Uhr, im Hotel Glacier et Poste, in Fiesch.

Traktanden:

1. Wahl der Stimmenzähler.
2. Wahl des Protokollführers.
3. Protokoll der letzten Generalversammlung.
4. Geschäftsbericht.
5. Jahresrechnung.
6. Bericht der Kontrollstelle.
7. Entlastung des Verwaltungsrates und der Kontrollstelle.
8. Wahlen.
9. Verschiedenes.

Der Geschäftsbericht liegt ab 9. Dezember 1980 im Büro Beratung, Planung und Treuhand AG in Lax zur Einsichtnahme auf. Die Zutrittskarten können ab gleichem Datum, gegen Vorweisung der Titel oder einer schriftlichen Bescheinigung über den Aktienbesitz, bezogen werden.

Lax, den 2. Dezember 1980 — Der Verwaltungsrat

Bergbahnen und Restaurationsbetriebe Bergün-Darlux AG, Bergün

Einladung zur ausserordentlichen Generalversammlung der Aktionäre

auf Mittwoch, den 17. Dezember 1980, um 20 Uhr, im Sport-Hotel Darlux, Bergün.

Traktanden:

1. Protokoll der ordentlichen Generalversammlung vom 21. Juni 1980.
2. Abnahme des Geschäftsberichtes der Jahresrechnung und des Berichtes der Kontrollstelle für das Geschäftsjahr 1979.
3. Entlastung der Verwaltung.
4. Varia.

Geschäftsbericht, Jahresrechnung sowie Bericht der Kontrollstelle können am Sitze der Gesellschaft angefordert werden, hierbei handelt es sich um die gleichen Belege wie an der ordentlichen Generalversammlung vom 21. Juni 1980.

Zutrittskarten werden am Tage der Generalversammlung ab 19.30 Uhr am Saaleingang abgegeben.

Hierfür ist die Vorweisung bzw. Einsendung der Aktientitel oder eines rechtsgültigen Ausweises über den Aktienbesitz (Bankbestätigung) notwendig.

Vollmacht kann nur an einen anderen Aktionär erteilt werden (Art. 13 Statuten).

Bergün, den 3. Dezember 1980 — Bergbahnen und Restaurationsbetriebe Bergün-Darlux AG, Der Verwaltungsrat

Käslin AG Baumaschinen, Siebnen

Die Herren Aktionäre werden zu einer

ausserordentlichen Generalversammlung

am 16. Dezember 1980 einberufen. Die Generalversammlung findet am Firmensitz in Siebnen statt und beginnt um 15 Uhr.

Die Traktanden sind die folgenden:

1. Statutenänderung.
2. Mutation im Verwaltungsrat.

Die Vorschläge der Verwaltung zur Änderung der Art. 6, 19 und 20 der Gesellschaftsstatuten liegen am Firmensitz vom 6. bis 16. Dezember 1980 zur Einsichtnahme durch die Aktionäre auf.

Siebnen, den 3. Dezember 1980 — Die Verwaltung

Sofincontal SA, ex. Banque pour le Commerce Continental

L'assemblée générale extraordinaire des actionnaires du 14 novembre 1980, a décidé de ramener la valeur nominale de chaque action à fr. 190.–.

En conséquence Messieurs les actionnaires sont invités à procéder à l'échange de leurs titres auprès du siège de la société, 15, rue du Cendrier, Genève, à partir du 11 décembre 1980.

Syndicat immobilier «Fiba-E»

Le règlement du Syndicat immobilier «Fiba-E» a été modifié par décision de l'assemblée générale des porteurs de parts tenue le 4 août 1980.

Le règlement, dans sa nouvelle teneur, est à la disposition des porteurs de parts au siège de la SSGI, Société de Surveillance Générale Immobilière J. Ed. Kramer SA, 8, boulevard Georges-Favon, 1204 Genève, nouveau gérant du syndicat.

En application de l'art. 14, 2e alinéa, dudit règlement, les décisions portant modification de l'article 1er alinéa 4 et l'introduction d'un nouvel alinéa 3 art. 9, peuvent être attaquées par les porteurs de parts selon la procédure arbitrale prévue en son art. 18, dans le délai de 30 jours à compter de la présente publication.

Sofico SA — SSGI, J. Ed. Kramer SA

Capellificio «La Moderna» SA, Giubiasco

Feltri e Cappelli di Pelo

Avviso di convocazione

I Signori azionisti sono convocati in

assemblea generale ordinaria

per il martedì 23 dicembre 1980, alle ore 10, Aeschenvorstadt 1, Basilea.

Ordine del giorno:

1. Relazione del consiglio d'amministrazione e presentazione del bilancio e del conto perdite e profitti al 30 giugno 1980.
2. Rapporto dell'ufficio di revisione per l'esercizio 1979/1980.
3. Approvazione del bilancio e conto perdite e profitti, scarico al consiglio di amministrazione.
4. Decisione sull'utilizzazione del saldo conto perdite e profitti.
5. Rielezione del consiglio di amministrazione.
6. Eventuali.

I Signori azionisti che desiderano partecipare all'assemblea generale ordinaria o farsi rappresentare, sono invitati a depositare le loro azioni presso una banca per essere vincolate fino alla conclusione dell'assemblea.

Giubiasco, il 1° dicembre 1980 — Per il consiglio di amministrazione

Timbres caoutchouc
Numéroteurs
Dateurs
Gummistempel
Numeroteure
Datumstempel
A. AMMANN SA/AG 1700 FRIBOURG
Pérolles 33 Tél. (037) 22 10 29

Nichtigerklärung

Folgende Sparhefte der Ersparnisanstalt Oberuzwil, 9242 Oberuzwil, werden vermisst:

Terminsparheft Nr. 100 185
Terminsparheft Nr. 100 186

Die Gläubiger werden es gemäss Art. 90 entkräften und über das Guthaben verfügen, sofern die allfälligen Inhaber der Büchlein diese nicht binnen 3 Monaten der Ersparnisanstalt Oberuzwil, 9242 Oberuzwil, vorlegen und ihr besseres Recht nachweisen.

9242 Oberuzwil, den 2. Dez. 1980

Ersparnisanstalt Oberuzwil

Günstig abzugeben

Buchungsautomat NCR 32

elektrisch, mit autom. Saldokontrolle, betriebsbereit.

Logetronics AG, Zürich
Telefon 01 44 14 55
Herrn E. Good

Tables de ping-pong avantageuses

de GTSM Macolin.
GTSM Hobby oR 198.–
GTSM Hobby mobile sur roulettes 329.–
GTSM tous temps sur roulettes 516.–
GTSM Table de béton (pierre artificielle) 1420.–
Livrées rapidement par Sté pour l'installation d'équipements de sport et de gymnastique GTSM
2532 Macolin
032/23 69 93 ou 01/66 11 30

Das **Prämiensparheft Nr. 518 646/03** Migros Bank, Zürich, ausgestellt von der Migros Bank mit einem Guthaben von Fr. 10 764.15 per 28. April 1980 wird vermisst.

Allfällige Inhaber dieses Heftes werden hiermit aufgefordert, dieses innert 6 Monaten von heute an gerechnet an den Schaltern der Migros Bank vorzuweisen, widrigenfalls dasselbe als kraftlos erklärt und an dessen Stelle ein neues Heft ausgestellt würde.

Zürich, den 2. Dezember 1980

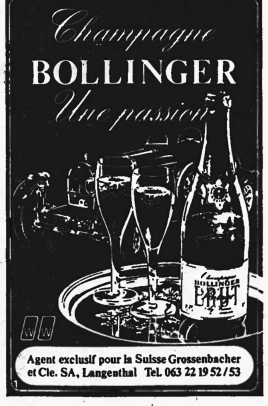
Migros Bank

Demendez à l'administration de la Feuille officielle suisse du commerce un exemplaire spécimen gratuit de la revue mensuelle «La Vie économique».

Raffiniert einfach archivieren

für kleine, grosse, neue und spezielle für vorhandene Archive sowie für alle Aktentypen verblüffend günstige Lösungen exklusiv durch

Ludwig Poppe + Co
Bergstrasse 5, 5036 Oberentfelden

Verlangen Sie einfach unseren Rückruf per

(064) 43 30 00